

Használati és szerelési utasítás Hűtő-fagyasztó kombináció



A használati útmutatót **feltétlenül** olvassa el felállítás, telepítés, üzembe helyezés előtt. Ezáltal megvédi önmagát, valamint elkerüli a károkat.

Tartalom

Biztonsági utasítások és figyelmeztetések	5	A belső tér kialakítása	32
Fenntarthatóság és környezetvédelem	14	Tároló/palacktartó polc áthelyezése	32
Így takaríthat meg energiát	15	Finombeállítással ellátott tároló áthelyezése	32
Telepítés	17	Rakodópolek/világítással rendelkező rakodópolek áthelyezése	32
Felállítási hely	17	Az osztott rakodópolek eltolása ...	33
Szellőzési követelmények	18	Az osztott rakodópolek áthelyezése	33
Több hűtőszekrény felállítása egymás mellé	18	A palacktartó áthelyezése	33
Az ajtónyitási irány cseréje	19	A palacktartó használata az elválasztólemezben	34
Nyomtatott szerelési útmutató rendelése	19	A szortírozódoboz kivétele és visszahelyezése	34
A hűtőszekrény felállítása	19	Sütőtepsi helye	34
A hűtőkészülék beállítása	20	Active AirClean szűrő áthelyezése	34
A hűtőszekrény beépítése konyhabútorba	21	A fagyasztózána rugalmas kialakítása (VarioRoom)	35
Készülék méretek	23	Mellékelt tartozékok	35
Elektromos csatlakozás	26	Utólag vásárolható tartozékok	35
Készülék leírás	27	A hűtőkészülék be- és kikapcsolása	36
A készülék áttekintése	27	Az első használat előtt	36
Kijelző	29	A hűtőkészülék csatlakoztatása ..	36
A kezelési elv bemutatása	29	A párasító víztartályának feltöltése és behelyezése	36
Beállítási üzemmód 	30	A hűtőszekrény bekapcsolása	36
		A hűtőszekrény kikapcsolása	36
		A hűtőzána vagy a fagyasztózána kikapcsolása egymástól függetlenül	37
		Amire hosszabb távollét esetén figyelni kell	37
		A hálózatba kapcsolás előfeltételei	37
		Hálózatba kapcsolás végrehajtása első alkalommal	37
		Scan & Connect végrehajtása	38

Kezelés	39	További beállítások elvégzése	52
A helyes hőmérséklet.....	39	Az egyes beállításokhoz kapcsolódó magyarázatok	52
Hőmérséklet-kijelző.....	39	Party mód 	52
A hőmérséklet beállítása a hűtő-/fagyasztózónában.....	39	Szabadság üzemmód 	52
Hőmérsékleti és ajtóriasztás	40	A reteszelési funkció  /  bekapcsolása	52
A Szuperhűtés és a SuperFrost használata.....	41	Sabbat üzemmód 	53
Élelmiszerek tárolása a hűtőzónában	42	Az ajtóriasztás bekapcsolásáig eltelt időtartam  módosítása ...	54
Különböző hűtési területek.....	42	Szabályozható hőmérsékletzóna (Freeze&Cool)  / 	55
A hűtőzónában nem tárolható élelmiszerek	43	Hálózatba kapcsolás	56
Az élelmiszereket csomagolással vagy csomagolás nélkül tároljuk?	44	A figyelmeztető és egyéb hangjelzések hangerejének  /  módosítása	58
Élelmiszerek tárolása a PerfectFresh Active zónában.....	44	A kijelző fényerejének  módosítása	58
PerfectFresh Active zóna.....	44	A bemutató üzemmód  kikapcsolása	58
Nedves rekesz	44	A beállítások visszaállítása a kiszállítási állapotra 	58
Száraz rekesz	47	Információk 	58
Élelmiszerek tárolása a kiegészítő hűtőzónában.....	49	Szagszűrő cserekijelzője 	59
Friss élelmiszer lefagyasztása és tárolása	50	Tisztítási üzemmód 	59
Italok gyorshűtése	51	Tisztítás és ápolás	60
Jégkocka készítése	51	Leolvasztás.....	60
		Útmutatások a tisztítószerek kiválasztásához.....	60
		A hűtőkészülék előkészítése tisztításhoz.....	61
		A belső tér tisztítása	61
		Tartozékok kézi vagy mosogatógépben való tisztítása	62
		A tartozékok kivétele és szétszedése a tisztításhoz.....	62
		A fagyasztózóna fiókjainak és üveglapjainak behelyezése	66
		A készülékfront és az oldalfalak tisztítása	66
		Az ajtótomítás tisztítása.....	67
		A szellőzőnyílások tisztítása	67
		A tisztítás után.....	67

Tartalom

Problémák elhárítása.....	68
Belső világítás	75
Zajok okai	76
Ügyfélszolgálat	79
Kapcsolat üzemzavar esetén	79
EPREL-adatbázis	79
Garancia.....	79
Információk	80
Megfelelőségi nyilatkozat.....	80
Szerzői jogok és licenck.....	80

Biztonsági utasítások és figyelmeztetések

Ez a hűtőszekrény megfelel a kötelező biztonsági előírásoknak. Szakszerűtlen használata azonban személyi sérülésekhez és anyagi károkhoz vezethet.

Olvassa el figyelmesen a használati és szerelési útmutatót, mielőtt a hűtőszekrényt üzembe helyezi. Ezek fontos útmutatásokat tartalmaznak a beépítéssel, a biztonsággal, a használattal és a karbantartással kapcsolatban. Ezáltal megvédi önmagát, valamint elkerüli a hűtőszekrény károsodását.

Az IEC 60335-1 szabványnak megfelelően a Miele kifejezetten felhívja a figyelmet arra, hogy a hűtőszekrény telepítéséről szóló valamennyi rendelkezésre álló információt, valamint a biztonsági utasításokat és figyelmeztetéseket feltétlenül el kell olvasni és be kell tartani.

A Miele nem tehető felelőssé azokért a károkért, amelyek ezeknek az útmutatásoknak a figyelmen kívül hagyásából származnak.

A használati és szerelési útmutatót tartsa biztonságos helyen. Adja tovább a használati és szerelési útmutatót a következő tulajdonosnak.

Rendeltetésszerű használat

▶ A hűtőszekrény háztartási vagy háztartáshoz hasonló környezetben való használatra alkalmas, mint például

- üzletekben, irodákban vagy hasonló munkakörülmények között
- mezőgazdasági létesítményekben
- szálloda, motel, reggeli panzió vendégei általi használatra és további tipikus lakókörülmények között.

Ez a hűtőszekrény nem alkalmas a szabadban történő használatra.

▶ A hűtőgépet kizárólag háztartási keretek között használja élelmiszerek hűtésére és tárolására, valamint mélyhűtött ételek tárolására, friss élelmiszerek lefagyasztására és jég készítésére.

Minden más használati cél tilos.

▶ A hűtőkészülék nem alkalmas gyógyszerek, vérplazma, laborkészítmények vagy más hasonló, az orvostechikai eszközökről szóló irányelv alapját képező anyagok vagy termékek tárolására és hűtésére. A hűtőkészülék nem rendeltetésszerű használata a benne tárolt áru károsodását, ill. megromlását eredményezheti. Ezenkívül a hűtőkészülék nem alkalmas robbanásveszélyes területeken való alkalmazásra.

A Miele nem vállal felelősséget a nem rendeltetésszerű használatból vagy hibás kezeléssel eredő károkért.

Biztonsági utasítások és figyelmeztetések

▶ Azok a személyek (gyermeket is beleértve), akik fizikai, érzékelési vagy szellemi képességeik vagy tapasztalatlanságuk vagy tájékozatlanságuk miatt nem tudják a hűtőkészüléket biztonságosan kezelni, a kezeléskor felügyelni kell őket.

Ezeknek a személyeknek csak akkor szabad a hűtőkészüléket felügyelet nélkül használniuk, ha a működését úgy elmagyarázták nekik, hogy azt biztonságosan kezelni tudják. Fel kell tudniuk ismerni és meg kell tudniuk érteni a helytelen használat lehetséges veszélyeit.

Gyermekek a háztartásban

▶ A nyolc év alatti gyermekeket tartsa távol a hűtőszekrénytől, kivéve ha állandó felügyelet alatt állnak.

▶ Nyolc év feletti gyermekeknek csak akkor szabad a hűtőkészüléket felügyelet nélkül használni, ha a hűtőkészüléket úgy elmagyarázták nekik, hogy azt biztonságosan kezelni tudják. A gyermekeknek fel kell tudni ismerni és meg kell tudni érteni a helytelen használat lehetséges veszélyeit.

▶ Gyermekeknek nem szabad a hűtőkészüléket felügyelet nélkül tisztítani vagy karbantartaniuk.

▶ Ügyeljen azokra a gyermekekre, akik a hűtőkészülék közelében tartózkodnak. Soha ne hagyja a gyermekeket a hűtőkészülékkel játszani.

▶ Fulladásveszély. A gyermekek játék közben a csomagolóanyagokat (pl. fólia) magukra tekerhetik, vagy a fejükre húzhatják azt és megfulladhatnak. A csomagolóanyagokat tartsa távol gyermekektől.

Műszaki biztonság

▶ A hűtőkör ellenőrizve van tömítettség szempontjából. A hűtőkészülék megfelel a vonatkozó biztonsági előírásoknak, valamint a megfelelő uniós irányelveknek.



A hűtőkör sérülése esetén: a készülékből hűtőközeg és olaj léphet ki, és ezek meggyulladhatnak.

▶ Figyelem: tűzveszély/éghető anyagok. Ez a szimbólum a kompresszoron található, és a gyúlékony anyagokat jelzi. Ne távolítsa el ezt a matricát.

Biztonsági utasítások és figyelmeztetések

A készülékben lévő hűtőközeg (adatai a típustáblán található) környezetbarát, azonban gyúlékony.

A környezetbarát hűtőközeg használata miatt részben megnövekedhet a működési zaj. A kompresszor üzemelési zaján kívül a teljes hűtőkörben is előfordulhatnak áramlási zajok. Ezek a hatások sajnos elkerülhetetlenek, de nem befolyásolják a hűtőszekrény teljesítményét.

A hűtőszekrény szállításakor és beépítésekör/felállításakor ügyeljen arra, hogy a hűtőkör egyetlen része se károsodjon. A kispriccelő hűtőközeg szemkárosodást okozhat, a kiszivárgó hűtőközeg meggyulladhat.

Károsodások esetén:

- Kerülje a nyílt láng vagy gyújtóforrások használatát.
- Válassza le a hűtőszekrényt a villamos hálózatról.
- Szellőztesse néhány percig a helyiséget, ahol a hűtőszekrény áll.
- Értesítse az Ügyfélszolgálatot.

► Minél több hűtőközeg van egy hűtőkészülékben, annál nagyobb helyiségben kell a hűtőszekrényt felállítani. Túl kicsi helyiségekben egy esetleges szivárgás során éghető gáz-levegő keverék képződhet. Nyolc g hűtőközegenként egy m³ térigénnyel kell számolni. A hűtőközeg mennyisége a hűtőszekrény belsejében lévő típustáblán van feltüntetve.

► Ha a szellőzőnyílások le vannak takarva vagy el vannak torlaszolva, a hűtőkör sérülése esetén gyúlékony gáz-levegő-elegy képződhet. Mindenképpen tartsa be a szellőzőnyílások megadott keresztmetszeteit. A szellőzőnyílásokat nem szabad letakarni vagy eltorlaszolni.

► A készülék adattábláján található csatlakozási adatoknak (frekvencia és feszültség) feltétlenül meg kell egyezniük a villamos hálózat adataival, hogy a hűtőkészülék ne károsodjon. Hasonlítsa össze ezeket az adatokat csatlakoztatás előtt. Kétség esetén kérdezzen meg elektrotechnikai szakembert.

► A hűtőkészülék elektromos biztonsága csak akkor garantált, ha azt egy szabályszerűen kiépített védővezetékes (földelt) hálózati rendszerhez csatlakoztatja. Ennek az alapvető biztonsági berendezésnek meg kell lennie. Kétséges esetben elektrotechnikai szakemberrel ellenőriztesse az elektrotechnikai hálózatot.

Biztonsági utasítások és figyelmeztetések

▶ Lehetséges az önálló vagy a hálózattal nem szinkronban álló energiaellátó rendszer időszakos vagy folyamatos üzemeltetése (például szigethálózatok, biztonsági tartalékrendszerek). Az üzemeltetés feltétele, hogy az energiaellátó rendszer megfeleljen az EN 50160 vagy hasonló szabvány előírásainak.

A házi elosztórendszerrel és ezzel a Miele termékkel kapcsolatban előírányzott óvintézkedéseket a működést és a működési módot tekintve sziget üzemben vagy a hálózattal nem szinkronban álló üzem esetén is biztosítani kell, illetve azonos intézkedésekkel kell helyettesíteni a telepítésnél. Mint például a VDE-AR-E 2510-2 aktuális kiadványában leírtak szerint.

▶ Annak érdekében, hogy a hűtőkészüléket vészhelyzet esetén gyorsan le lehessen választani a hálózatról, a dugaszoló aljzatnak a készülék hátoldala által elfedett területen kívül kell elhelyezkednie és könnyen hozzáférhetőnek kell lennie.

▶ Ha a hálózati csatlakozóvezeték sérült, haladéktalanul válassza le a hűtőszekrényt az elektromos hálózatról. Hívja az ügyfélszolgálatot.

▶ Sérült hálózati csatlakozókábelt csak ugyanolyan típusú speciális csatlakozókábellel szabad helyettesíteni (a Miele webshopban vagy a Miele Ügyfélszolgálatán kapható). A cserét biztonsági okokból csak a Miele Ügyfélszolgálat vagy egy megfelelően képzett szakember végezheti el.

▶ Az elosztó vagy hosszabbító nem garantálják a szükséges biztonságot (tűzveszély). Ne csatlakoztassa ezeken keresztül a hűtőkészüléket a villamos hálózatra.

▶ Ha a feszültség alatt lévő részeket vagy a hálózati csatlakozó kábelt nedvesség éri, rövidzárlathoz vezethet. Ezért a készüléket ne tartsa nedves környezetben, vagy ahol fröcskölő víz érheti (pl. garázs, mosókonyha).

▶ Jelen hűtőkészüléket nem szabad nem mozdulatlan felállítási helyeken (pl. hajókon) üzemeltetni.

▶ A hűtőkészülék sérülései veszélyeztethetik az ön biztonságát. Ellenőrizze a hűtőkészülék látható sérülésmentességét. Soha ne helyezzen üzembe sérült hűtőkészüléket.

▶ Ez a hűtőkészülék nem használható beépíthető készülékként.

▶ Telepítési és karbantartási munkák vagy javítások előtt a hűtőkészüléket le kell választani az elektromos hálózatról. A hűtőkészülék elektromosan csak akkor van leválasztva a hálózatról, ha:

Biztonsági utasítások és figyelmeztetések

- az épületvillamossági biztosítók ki vannak kapcsolva, vagy
- az épületvillamossági becsavarható biztosítók teljesen ki vannak csavarva, vagy
- a hálózati csatlakozókábel le van választva az elektromos hálózatról. A csatlakozó dugasszal ellátott csatlakozóvezetéseket ne a kábelnél, hanem a dugasznál fogva húzza ki az elektromos hálózatról.

▶ A szakszerűtlen telepítési és karbantartási munkálatok vagy javítások veszélyeztethetik a felhasználót, amelyért a gyártó nem vállal felelősséget.

A telepítési és karbantartási munkálatokat vagy javításokat csak képzett szakember vagy a Miele Ügyfélszolgálat végezhet.

▶ A garanciális igények érvényüket veszítik, ha a hűtőszekrényt nem képzett szakember vagy a Miele Ügyfélszolgálat javítja.

▶ Javasoljuk, hogy a meghibásodott alkatrészeket eredeti pótalkatrészekre cserélje ki. Az eredeti pótalkatrészek előírászerű beszerelése esetén a Miele garantálja, hogy a biztonsági követelmények maradéktalanul teljesülnek, és a garanciális igények változatlanul megmaradnak.

▶ A hűtőszekrény sajátos követelményei miatt (pl. hőmérséklet, nedvesség, kémiai ellenálló képesség, kopásállóság és rezgés) speciális világítóeszközzel van felszerelve. Ezt a világítóeszközt csak rendeltetészerűen szabad használni. A világítóeszköz nem alkalmas helyiségek megvilágítására. A cserét csak képzett szakember vagy a Miele Ügyfélszolgálat végezheti el. A hűtőszekrényben több fényforrás található, melyek legalább „F” energiahatékonysági osztályúak.

Szakszerű telepítés

▶ A hűtőkészülék telepítése során feltétlenül vegye figyelembe a mellékelt szerelési útmutatót is.

▶ Az ajtónyitási irány cseréjét (ha szükséges), a szerelési útmutató szerint hajtsa végre.

▶ A hűtőkészülék szállítása és felállítása során mindig viseljen védőkesztyűt.

▶ A hűtőszekrény nehéz, és nyitott készülékajtó(k)nál könnyen előredőlhet:

- a hűtőszekrényt legalább két személy szállítsa vagy mozgassa,
- a hűtőszekrény ajtózsanérját legalább két személlyel cserélje,

Biztonsági utasítások és figyelmeztetések

- a hűtőszekrényt legalább két fő állítsa fel,
- felállítás közben soha ne hagyja felügyelet nélkül a hűtőszekrényt.

Szakszerű használat

- ▶ A hűtőkészüléket egy meghatározott klímaosztályra (a környezeti hőmérséklet egy adott tartományára) méretezték, amelynek a határértékeit be kell tartani. A klímaosztály a hűtőkészülék belső terében lévő típustáblán található. Alacsonyabb környezeti hőmérséklet esetén a kompresszor ritkábban kapcsol be, így a hűtőkészülék nem fogja tudni tartani a szükséges hőmérsékletet.
- ▶ A szellőzőnyílásokat nem szabad letakarni vagy eltorlaszolni. A megfelelő légáramlás ekkor már nem garantált. Az energiafogyasztás megnő, és ennek következtében az alkatrészek károsodhatnak.
- ▶ A zsír- vagy olajtartalmú élelmiszerek károsodást okozhatnak. Ha zsírt vagy olajat tartalmazó élelmiszert tárol a hűtőszekrényben vagy a készülékajtóban, ügyeljen arra, hogy a kiszivárgó zsír vagy olaj ne érjen a hűtőszekrény műanyag részeihez. Feszültség okozta repedések keletkezhetnek a műanyagban, és ezáltal a műanyag eltörhet vagy megrepedhet.
- ▶ A gyúlékony gázkeverékek robbanást okozhatnak. Ne tartson a hűtőszekrényben robbanásveszélyes anyagokat és éghető hajtógázzal működő termékeket (pl. spray-ket). A gyúlékony gázkeverékeket az elektromos alkatrészek begyújthatják. Az ilyen spray-ket a flakonra nyomtatott összetevőlistáról vagy a láng szimbólumról ismerheti fel. A kiszivárgó gázokat az elektromos alkatrészek begyújthatják.
- ▶ Robbanásveszély. Ne használjon elektromos készüléket a hűtőszekrényben (például lágy fagylalt készítéséhez). Ezek miatt szikra képződhet.
- ▶ Sérülés és károsodás veszélye. Ne tároljon olyan szénsavas dobozos vagy palackos italokat a fagyasztózónában, amelyek meg tudnak fagyni. A dobozok illetve palackok szétdurranhatnak.
- ▶ Sérülés és károsodás veszélye. A gyors lehűtés érdekében a fagyasztózónába helyezett palackokat legkésőbb egy óra múlva vegye ki. A palackok szétdurranhatnak.
- ▶ Sérülésveszély! Ne érintse meg a fagyasztott ételeket és a fém részeket nedves kézzel. A kezei ráfagyhatnak.

Biztonsági utasítások és figyelmeztetések

▶ Sérülésveszély! Soha ne vegyen a szájába jégkockát és pálcikás fagyaltot, különösen vízjeget közvetlenül a fagyasztózónából való kivétele után. A fagyasztott áru a nagyon alacsony hőmérséklete miatt az ajkaihoz vagy a nyelvéhez fagyhat.

▶ A megolvadt vagy felolvasztott élelmiszert soha ne fagyassza le újból. Amilyen gyorsan csak lehet használja fel, mert az élelmiszerek elvesztik tápértéküket vagy megromlanak. A felolvasztott élelmiszert megfőzve vagy megsütve újra lefagyaszthatja.

▶ Túl sokáig tárolt élelmiszerek fogyasztásakor fennáll az ételmérgezés veszélye.

A tárolási idő sok tényezőtől függ, mint pl. a frissesség foka, az élelmiszer minősége és a tárolási hőmérséklet. Vegye figyelembe a lejáratási időt és az élelmiszer gyártójának tárolási utasításait!

▶ Annak érdekében, hogy az élelmiszerek a lehető leggyorsabban teljesen átfagyjanak, nem szabad túllépni a maximális fagyasztási kapacitást. A 24 órán belül lefagyasztható maximális mennyiséget a típus-táblán találja meg: „Gefriervermögen ... kg/24 h“ (fagyasztási kapacitás ... kg/24 h).

A nemesacél készülékekre érvényes:

▶ A ragasztóanyag károsítja a felületkezelt nemesacél felületet, így az már nem véd a szennyeződésekkel szemben. Ne ragasszon nemesacél felületre jegyzetpapírt, átlátszó ragasztószalagot, fedő ragasztószalagot vagy más ragasztóanyagot.

▶ A felület karcolásra érzékeny. Még a hűtőmágnes is megkarcolhatja a felületet.

Tartozékok és pótalkatrészek

▶ Javasoljuk, hogy eredeti Miele tartozékokat használjon. Más alkatrészek fel- vagy beszerelése esetén a garanciára, jótállásra és/vagy termékfelelősségre vonatkozó igények érvényüket veszíthetik.

▶ A Miele eredeti pótalkatrészek rendelkezésére sorozatgyártásának befejezését követően legfeljebb 15 évig, de legalább tíz évig garantáljuk.

Tisztítás és ápolás

▶ Ne kezelje az ajtók tömítését olajokkal vagy zsírokkal. Ezáltal az ajtótömítés az idő folyamán porózussá válik.

Biztonsági utasítások és figyelmeztetések

- ▶ A gőztisztító készülék gőze az áramvezető alkatrészekre juthat és rövidzárlatot okozhat.
A hűtőkészülék tisztításához és leolvasztásához soha ne használjon gőztisztító készüléket.
- ▶ Figyelem. A leolvasztási folyamat felgyorsítására ne használjon mechanikus vagy egyéb olyan eszközöket, amelyeket a gyártó nem javasol.
- ▶ A hegyes vagy éles tárgyak megsértik a hűtőgenerátort és a hűtőkészülék működésképtelenné válik. Ezért ne használjon hegyes vagy éles tárgyakat a:
 - dér-és jégréteg eltávolítására,
 - lefagyott jégkockák vagy élelmiszerek megemelésére.
- ▶ A leolvasztáshoz soha ne tegyen elektromos fűtőkészüléket vagy gyertyát a hűtőkészülékbe. A műanyag megsérül.
- ▶ Ne használjon leolvasztó spray-t vagy jégmentesítőt. A leolvasztó spray-k vagy jégmentesítők robbanó gázokat képezhetnek, műanyagkárosító oldószert vagy hajtóanyagokat tartalmazhatnak, ill. károsak lehetnek az egészségre.

Szállítás

- ▶ A hűtőszekrényt a sérülések elkerülése érdekében mindig függőlegesen és a szállítási csomagolásban szállítsa.
- ▶ Sérülés és károsodás veszélye. A nagy súly miatt a hűtőkészüléket egy második személy segítségével szállítsa.

Régi készülékének leselejtezése

- ▶ A játszó gyermekek bezárhatják magukat a hűtőkészülékbe és megfulladhatnak.
 - Szerelje le a készülékajtó(ka)t.
 - Vegye ki a fiókokat.
 - Hagyja a tárolópolcokat a hűtőkészülékben úgy, hogy a gyerekek ne tudjanak könnyen bemászni.
 - Adott esetben tegye tönkre régi hűtőkészüléke ajtózáráját. Ezáltal megakadályozza, hogy a gyerekek játék közben bezárhassák magukat, és életveszélybe kerülhessenek.
- ▶ Elektromos áramütés veszélyének elkerülése!

Biztonsági utasítások és figyelmeztetések

- Vágja le a hálózati dugót a hálózati csatlakozókábelről.
- Vágja le a régi készülék hálózati csatlakozókábelét.

A hálózati csatlakozót és a hálózati kábelt a régi készüléktől elkülönítve ártalmatlanítsa.

▶ Az ártalmatlanítás során és azt követően ügyeljen arra, hogy a hűtőkészüléket ne helyezze benzin vagy más gyúlékony gázok és folyadékok közelébe.

▶ Tűzveszély a kiömlő olaj vagy hűtőközeg miatt!

A készülékben lévő hűtőközeg és olaj gyúlékony. A kiömlő hűtőközeg vagy olaj meggyulladhat, ha a koncentráció elég magas, és külső hőforrással érintkezik.

Ügyeljen arra, hogy a hűtőkör ne sérüljön meg az ártalmatlanítás során. Ez megakadályozza a hűtőközeg (adatok a típustáblán) és az olaj ellenőrizetlen szivárgását.

▶ A kifröccsenő hűtőközeg szemsérüléseket okozhat! Ne sértse meg a hűtőkör elemeit, pl.

- a párologtató hűtőközeg-csatornáinak kiszúrásával,
- a csővezetékek megtörésével,
- a felületek bevonó rétegeinek lekaparása által.

Szimbólumok a kompresszoron (modelltől függően)

Ennek az utasításnak csak az újrahasonosítás szempontjából van jelentősége. Normál üzemmódban nem áll fenn veszély.



▶ A kompresszorban lévő olaj lenyelés vagy a légutakba való bejutás esetén halálos lehet.

A csomagolás ártalmatlanítása

A csomagolás a kezelést szolgálja, és megvédi a készüléket a szállítási sérülésektől. A csomagolóanyagokat környezetvédelmi és hulladékkezelés-technikai szempontok alapján választottuk ki, és általában újrahasznosíthatók.

A csomagolásnak az anyagkörforgásba való visszavezetése nyersanyagot takarít meg. Használja az újrafelhasználható anyagok anyagspecifikus gyűjtőhelyeit, és vegye igénybe az anyagspecifikus visszajuttatási lehetőségeket. A szállítási csomagolást a Miele szakkereskedő visszaveszi.

A régi készülék ártalmatlanítása

Az elektromos és elektronikus készülékek számos értékes anyagot tartalmaznak. Ugyanakkor tartalmazznak olyan anyagokat, elegyeket és alkatrészeket is, amelyek működésükhöz és biztonságosságukhoz voltak szükségesek. A háztartási szemétbe kerülve, illetve nem szakszerű kezelés esetén ezek veszélyeztethetik az emberi egészséget és károsíthatják a környezetet. Ezért régi készülékét semmi esetre se dobja a háztartási szemétbe.



Ügyeljen arra, hogy hűtőkészüléke a szakszerű, környezetkímélő ártalmatlanításig ne sérüljön meg.

Így ugyanis a hűtőkörben található hűtőközeg és a kompresszorban lévő olaj nem kerülhet ki a környezetbe.

Helyette az önkormányzatoknál, a kereskedőknél vagy a Mielénél hivatalosan kijelölt, az elektromos és elektronikus készülékek ingyenes leadására és hasznosítására szolgáló gyűjtő- és visszavételi

helyeket használja. Az esetlegesen az ártalmatlanítani kívánt régi készüléken maradt személyes adatok törléséért törvényileg ön felel. Önnek törvényi kötelessége, hogy a készülék által nem szorosra körülrzárt, roncsolás nélkül kivehető elhasznált elemeket és akkumulátorokat, valamint lámpákat roncsolás nélkül vegye ki. Vigye el ezeket egy megfelelő gyűjtőhelyre, ahol ingyenesen leadhatja őket. Gondoskodjon arról, hogy a régi készülékét az elszállításig gyermekek elől biztosan elzárt helyen tárolják.


Így takaríthat meg energiát ...

- Felállítási hely** A hűtőszekrénynek magasabb környezeti hőmérséklet esetén gyakrabban kell hűtenie, így több energiát fogyaszt. Ezért:
- A hűtőszekrényt jól szellőző helyiségben állítsa fel.
 - Ne állítsa a hűtőszekrényt hőforrás (fűtőtest, tűzhely) mellé.
 - Védje a hűtőszekrényt a közvetlen napsugárzástól.
 - Gondoskodjon a 20 °C körüli ideális környezeti hőmérsékletről.
 - Tartsa szabadon és rendszeresen portalanítsa a szellőzőnyílásokat.
- Hőmérséklet-beállítás** Minél alacsonyabb a beállított hőmérséklet, annál magasabb az energiafogyasztás. A következő beállítások ajánlhatók:
- Hűtőzóna 4–5 °C.
 - PerfectFresh Active zóna: 0 °C közelében.
 - Fagyasztózóna -18 °C
- Használat** A bevitt hő és az akadályozott levegőkeringés miatt növekszik az energiafogyasztás. Ezért:
- mindig csak a lehető legrövidebb időre nyissa ki a készülékajtót /-kat. Az élelmiszerek megfelelő szortírozása segít a tájékozódásban,
 - nyitás után teljesen csukja be a készülékajtót/-kat,
 - a meleg ételeket és italokat hagyja kihűlni, mielőtt azokat a hűtőszekrénybe helyezi,
 - az élelmiszert jól becsomagolva vagy jól letakarva helyezze be,
 - a fiókokat ne rakja meg túlságosan, hogy a levegő keringeni tudjon,
 - A fagyasztott élelmiszert a felolvasztáshoz helyezze a hűtőzónába.
 - A fiókok és rakodópolek elrendezését alapvetően tartsa a kiszállítási állapotban.

Fenntarthatóság és környezetvédelem

- biztosítson 25 mm távolságot a készülék hátsó része és a fal között.


Felállítási hely

 A hőleadó készülékek tüzet és károkat okozhatnak.

A hőleadó készülékek meggyulladhatnak, és felgyújthatják a hűtőszekrényt.


A csatlakozókábelnek nem szabad érintkeznie hőforrásokkal.

Ne helyezzen a hűtőszekrényre hőleadó készülékeket, például minisütőket, dupla főzőlapokat vagy kenyérpírtókat.

 A nyílt láng égés és károsodás veszélyével jár.

A nyílt láng meggyújthatja a hűtőkészüléket.

Tartsa távol a nyílt lángot, pl. gyertyát a hűtőkészüléktől.

 Tűz- és kárveszély a szakszerűtlen felállítás miatt.

Ha a hálózati csatlakozó és a csatlakozókábel érintkezik a hűtőszekrény hátoldalával, akkor hálózati csatlakozót és a csatlakozókábelt a rezgések károsíthatják, ami rövidzárlatot okozhat.


A hálózati csatlakozó vagy a csatlakozókábel nem érintkezhet a hűtőszekrényrel.

A hálózati csatlakozókábeleket nem szabad becsípni vagy megsérteni.

Ne csatlakoztasson más készülékeket a hűtőszekrény hátoldalán lévő hálózati csatlakozókra.

Ne helyezzen el és ne üzemeltessen elosztókat vagy elosztósorokat, illetve egyéb elektronikus készülékeket (pl. halogéntranszformátorokat) a készülék hátsó részén.

A felállítási hely padlójának vízszintesnek, egyenletesnek, és a környező padlóval egyező magasságúnak kell lennie.

 A magas páratartalom károsodást okozhat.

Magas páratartalom esetén kondenzvíz csapódhat le a hűtőszekrény külső felületein.

Ez a kondenzvíz a készülék külső falainak rozsdásodását okozhatja.

A hűtőszekrényt jól szellőző, száraz és/vagy klimatizált helyiségben helyezze el.

A készülék beszerelése/felállítása után bizonyosodjon meg arról, hogy a készülékajtó/készülékajtók jól zár(nak), és a hűtőszekrény beszerelése/felállítása megfelel az itt leírtaknak. A megadott szellőzőnyílásokat feltétlenül be kell tartani.

A készülék felállítási helyének kiválasztásakor vegye figyelembe, hogy a hűtőszekrény energiafogyasztása nő, amennyiben azt fűtés, tűzhely vagy egyéb hőforrás közvetlen közelében állítják fel. Kerülje a közvetlen napsugárzást. A magasabb környezeti hőmérsékletek növelik az energiafogyasztást, mivel a kompresszor tovább működik.

Klímaosztály

A hűtőkészüléket egy meghatározott klímaosztályra (környezeti hőmérséklet-tartományra) méretezték, amelynek a határértékeit be kell tartani. A klímaosztály a hűtőkészülék belső terében lévő típus táblán látható.


Válasszon száraz, jól szellőző helyiséget.

Telepítés

Klímaosztály	Környezeti hőmérséklet
SN	10 és 32 °C között
N	16 és 32 °C között
ST	16 és 38 °C között
T	16 és 43 °C között
SN-ST	10 és 38 °C között
SN-T	10 és 43 °C között

Alacsonyabb környezeti hőmérséklet esetén a kompresszor ritkábban kapcsol be. Ez a hűtőkészülékben a hőmérsékletek megemelkedéséhez, és ebből adódó károkhoz vezethet.

Szellőzési követelmények

 Tűz- és kárveszély a nem megfelelő szellőzés miatt.

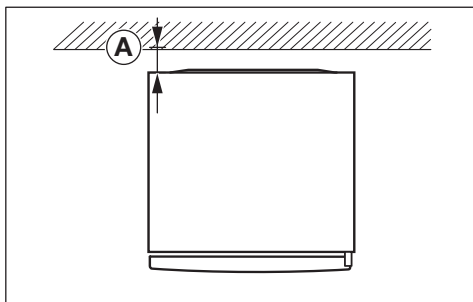
Ha a hűtőszekrény nincs megfelelően szellőztetve, a kompresszor gyakrabban indul be és hosszabb ideig működik. Ez megnövekedett energiafogyasztáshoz és a kompresszor magasabb üzemi hőmérsékletéhez vezet. Ez a hűtőszekrény károsodását eredményezheti.

Ügyeljen a hűtőszekrény megfelelő szellőzésére:

Mindig tartsa be a szellőzőnyílásokra vonatkozó előírásokat.

A szellőzőnyílásokat nem szabad letakarni vagy eltörölni.


Rendszeresen tisztítsa meg a szellőzők területét a por és a szennyeződések eltávolítása érdekében.



Az energiafogyasztás meghatározásakor a készülék hátsó része és a fal közötti távolság \textcircled{A} = 25 mm volt. Ha a faltól való távolság kisebb, mint 25 mm, a hűtőszekrény működőképessége megmarad, de az energiafogyasztás kissé megnő. A kondenzáció magas környezeti hőmérséklet esetén is kialakulhat.

A hűtőszekrény hátfalán felmelegszik a levegő. Ezért kell kifogástalan légelvezetést biztosítani (lásd a „Készülékmeretek” c. fejezetet).

Több hűtőszekrény felállítása egymás mellé


 A készülék külső falain lecsapódó kondenzvíz károkat okozhat.

Magas páratartalom esetén a kondenzvíz lecsapódhat a hűtőkészülékek külső falai közé, és ez korrózióhoz vezethet.

Alapvetően **ne** állítson fel több hűtőkészüléket **közvetlenül** egymás mellett.


A hűtőkészülékek között minimum 70 mm távolságot kell tartania.

Az ajtónyitási irány cseréje

 Sérülés és károsodás veszélye az ajtó nagy súlya miatt.


Ha az ajtózsánér cseréjét egyetlen személy végzi, fokozott sérülés- és károsodásveszély áll fenn.

Az ajtó nyitási irányának cseréjéhez feltétlenül vegye igénybe egy 2. személy segítségét.

 Az elektromos alkatrészek károsodásának veszélye.

Az ajtózsánérokon (modelltől függően) áramot vezető alkatrészek vannak.

Húzza ki a hálózati csatlakozót, mielőtt elvégzi az ajtónyitási irány cseréjét.

 Az ajtónyitási irány cseréjét a szerelési útmutató utasításainak megfelelően végezze el (lásd a QR-kódot).




M.-Nr. 12083830

Nyomatott szerelési útmutató rendelkezése

A Mielőttől ingyenesen megrendelheti a nyomtatott szerelési útmutatót.


A Miele elérhetőségei megtalálhatók jelen dokumentum végén. Adja meg a típstáblán található modellazonosítót és sorozatszámot.

A hűtőszekrény felállítása

 A hűtőkészülék eldőlése sérülést és károsodást okozhat.

Ha a hűtőkészüléket egyetlen személy állítja fel, fokozott sérülés- és károsodásveszély áll fenn.

A hűtőkészülék felállításához feltétlenül vegye igénybe egy második személy segítségét.

 Károsodás- és sérülésveszély a készülékajtó ütődése miatt!

A készülékajtó nekiütődhet a helyiség falának, és megrongálódhat. Az üvegajtós modelleknél a megsérült üveg személyi sérülést is okozhat.

Mielőtt a hűtőkészüléket felállítaná, szerelje fel a mellékelt ajtónyitás-határolókat.

Védje a készülékajtót az ütődéstől, például a helyiség falán elhelyezett filc ütközésvédővel.

 A padló sérülésének veszélye áll fenn.

A hűtőkészülék mozgatása a padló károsodását okozhatja.

Érzékeny padlófelületen óvatosan mozgassa a hűtőkészüléket.


A könnyebb elhelyezés érdekében a hűtőszekrény hátoldalának felső részén szállítófogantyúk, lent pedig szállító-görgők találhatók (modelltől függően).

A hűtőszekrényt kizárólag üresen állítsa fel.

Telepítés

- Csatlakoztassa a hűtőszekrényt az elektromos hálózathoz az „Elektromos csatlakozás” fejezetben leírtaknak megfelelően.
- Óvatosan mozgassa a hűtőszekrényt a tervezett felállítási helyre.
- Helyezze a hűtőszekrényt hátuljával a fal felé, figyelembe véve a szükséges távolságot.

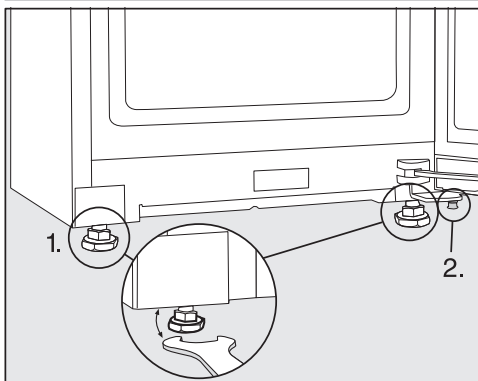
A hűtőkészülék beállítása

 A készülék ajtajának kiesése vagy a hűtőkészülék felborulása károsodásokat és sérüléseket okozhat.

Ha az alsó csapágybakon lévő kiegészítő állítható láb nem támaszkodik megfelelően a padlón, a készülék ajtaja kieshet, vagy a hűtőkészülék felborulhat.

Csavarja ki a mellékelt villáskulccsal az állítólábat addig, amíg a padlón fel nem fekszik.

Ezután csavarja ki az állítólábat még egy negyed fordulattal.

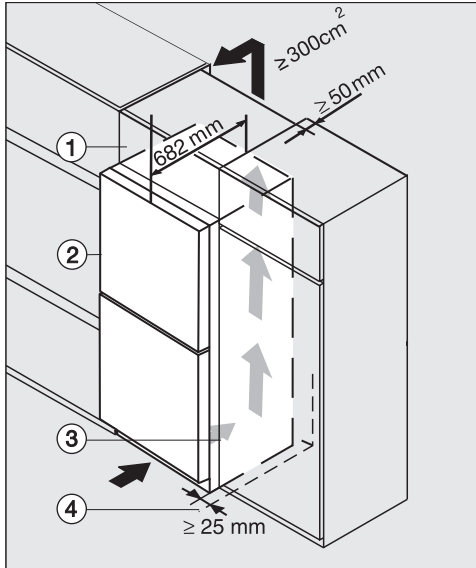


- Állítsa be a hűtőkészüléket egy víz-mérték és a mellékelt villáskulcs segítségével, és támassza alá az ajtót.
1. Állítsa be az elülső állítólábakat.
 2. Csavarja ki a kiegészítő állítólábat addig, amíg az a padlón fel nem fekszik. Ezután csavarja ki az állítólábat még egy negyed fordulattal.

A hűtőszekrény beépítése konyhabútorba

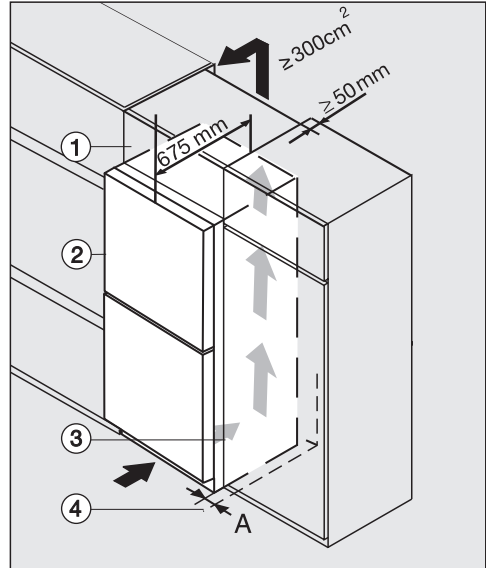
A hűtőszekrény a konyhaszekrénybe is beépíthető.

Az energiafogyasztást úgy határozták meg, hogy a készülék hátsó része és a fal között 25 mm távolság volt. Ha a faltól való távolság kisebb, mint 25 mm, a hűtőszekrény működőképessége megmarad, de az energiafogyasztás kissé megnő. A kondenzáció magas környezeti hőmérséklet esetén is kialakulhat.



Hűtőszekrény üveg előlappal
K(S)/FN(S)/KFN 4xxx X **obs**w/matt, **bb**, **br**-**ws**, **bs**, **grgr**


- ① Felső szekrény
- ② Hűtőszekrény, ajtómélység = 82 mm
- ③ Konyhaszekrény
- ④ Fal



K(S)/FN(S)/KFN 4xxx X **edst**/cs, **ws**, **bst**, **el**

- ① felső szekrény
 - ② hűtőgép, ajtómélység = 75 mm
 - ③ hűtőszekrény
 - ④ helyiségfal
- A** = 25 mm (fogantyúeléredéssel)/60 mm (fogantyúval)

Telepítés

 Tűz- és kárveszély a nem megfelelő szellőzés miatt.

Ha a hűtőszekrény nincs megfelelően szellőztetve, a kompresszor gyakrabban indul be és hosszabb ideig működik. Ez megnövekedett energiafogyasztáshoz és a kompresszor magasabb üzemi hőmérsékletéhez vezet.

Ez a hűtőszekrény károsodását eredményezheti.

Ügyeljen a hűtőszekrény megfelelő szellőzésére:

Mindig tartsa be a szellőzőnyílásokra vonatkozó előírásokat.




A szellőzőnyílásokat nem szabad letakarni vagy eltorlaszolni.


Rendszeresen tisztítsa meg a szellőzők területét a por és a szennyeződések eltávolítása érdekében.

Minél nagyobb a szellőzőnyílások keresztmetszete, annál energiatakarékosabb a kompresszor.

- Állítsa fel a hűtőszekrényt a konyhaszekrény mellett.

- A készülék előlapjának legalább az ajtó mélységéig ki kell emelkednie a konyhaszekrény elülső részéből. Ily módon biztosítható, hogy a készülékajtó akadálytalanul nyíljon és záródjon.

- Ha a hűtőszekrényt fal  mellett állítja fel, a zsanér felőli oldalon biztosítani kell az **(A)** távolságot a helyiségfal  és a hűtőszekrény  között.

- Annak érdekében, hogy a hűtőszekrényt a konyhabútor magasságához illessze, egy alkalmas felső szekrényt  lehet felszerelni a hűtőszekrény fölé.

A felső szekrény teljes szélességében 50 mm mélységű légkivezetést kell biztosítani.

A munkafelület alatt legalább 300 cm² keresztmetszetű szellőzőnyílásokat kell biztosítani, hogy a felmelegedett levegő akadálytalanul távozhasson.

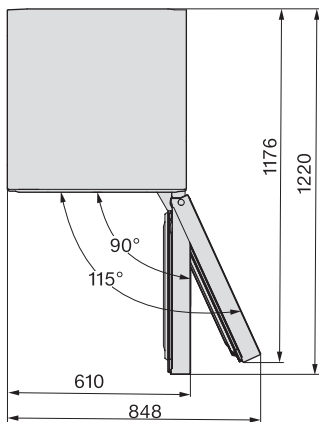
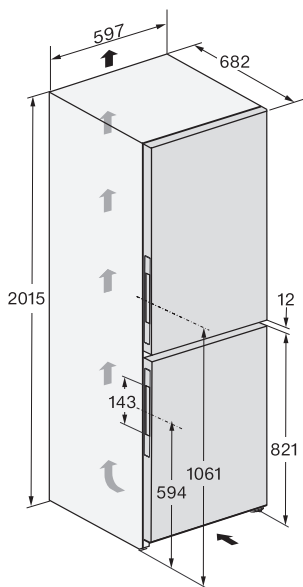
Telepítés

Felállítási méretek/felülnézet

KFN 4898 ... brws, KFN 4898 ... grgr

Minden méret mm-ben van megadva.

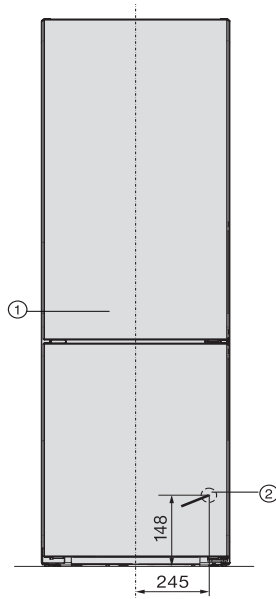
A hűtőkészülék megfelelő működése akkor biztosított, ha a megadott méretű szellőzőréseket szabadon hagyják.



Csatlakozások

KFN 4898 ... bs, KFN 4898 ... brws, KFN 4898 ... grgr

Minden méret mm-ben van megadva.



- ① Előlnézet
- ② Csatlakozókábel, hosszúság = 2000 mm
Hosszabb csatlakozókábel a Miele Ügyfélszolgálatánál szerezhető be.

Telepítés


Elektromos csatlakozás

A hűtőkészülék csak a mellékelt csatlakozóvezetékkel csatlakoztatható egy védőérintkezős aljzathoz.

Úgy állítsa fel a hűtőkészüléket, hogy a dugaszolóaljzat szabadon hozzáférhető legyen. Ha a csatlakozóaljzat nem szabadon hozzáférhető, akkor gondoskodjon arról, hogy hálózati oldalról minden pólusnál legyen megszakító berendezés.

⚠ A túlmelegedés tüzet okozhat.
A hűtőkészülék elosztókkal és hosszszabítókábelekkel való üzemeltetése a kábelek túlterheléséhez vezethet. Biztonsági okokból ne használjon elosztókat és hosszabbító kábeleket.

Az elektromos hálózatnak a VDE 0100 szerinti kialakításúnak kell lennie.

Biztonsági okokból az otthoni hálózatban a hűtőkészülék elektromos csatlakoztatására szolgáló körön  típusú hibaáram-védőkapcsoló (FI relé, ÉV relé) használatát javasoljuk.

Sérült csatlakozókábelt csak ugyanolyan típusú speciális csatlakozókábellel szabad helyettesíteni (a Miele Ügyfélszolgálatán kapható). Biztonsági okokból a cserét csak a Miele Ügyfélszolgálat vagy egy megfelelően képzett szakember végezheti el.

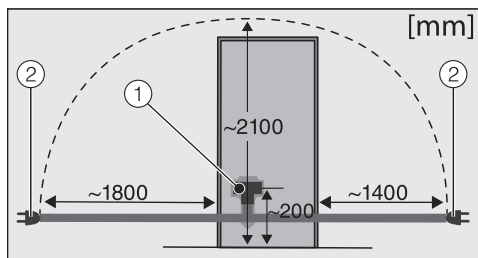
A névleges teljesítményfelvételtől és a megfelelő biztosítékról ez a használati útmutató vagy a típustábla ad felvilágosítást. Ezeket az adatokat vesse össze a helyszíni elektromos csatlakozás paramétereivel. Kétség esetén kérdezzen meg egy elektrotechnikai szakembert.

Önálló vagy a hálózattal nem szinkronban álló energiaellátó rendszeren időszakos vagy folyamatos üzemeltetés (például szigethálózatok, biztonsági tartalékrendszerek) lehetséges. Az üzemel-

tetés feltétele, hogy az energiaellátó rendszer megfeleljen az EN 50160 vagy hasonló szabvány előírásainak.

A házi elosztórendszerrel és ezzel a Miele termékkel kapcsolatban előírányzott óvintézkedéseket a működést és a működési módot tekintve sziget üzemben vagy a hálózattal nem szinkronban álló üzem esetén is biztosítani kell, illetve azonos intézkedésekkel kell helyettesíteni a telepítésnél. Mint például a VDE-AR-E 2510-2 aktuális kiadványában leírtak szerint.

A hűtőkészülék csatlakoztatása



Hűtőkészülékek hátoldala

- ① Készülékcsatlakozó
- ② Hálózati csatlakozó

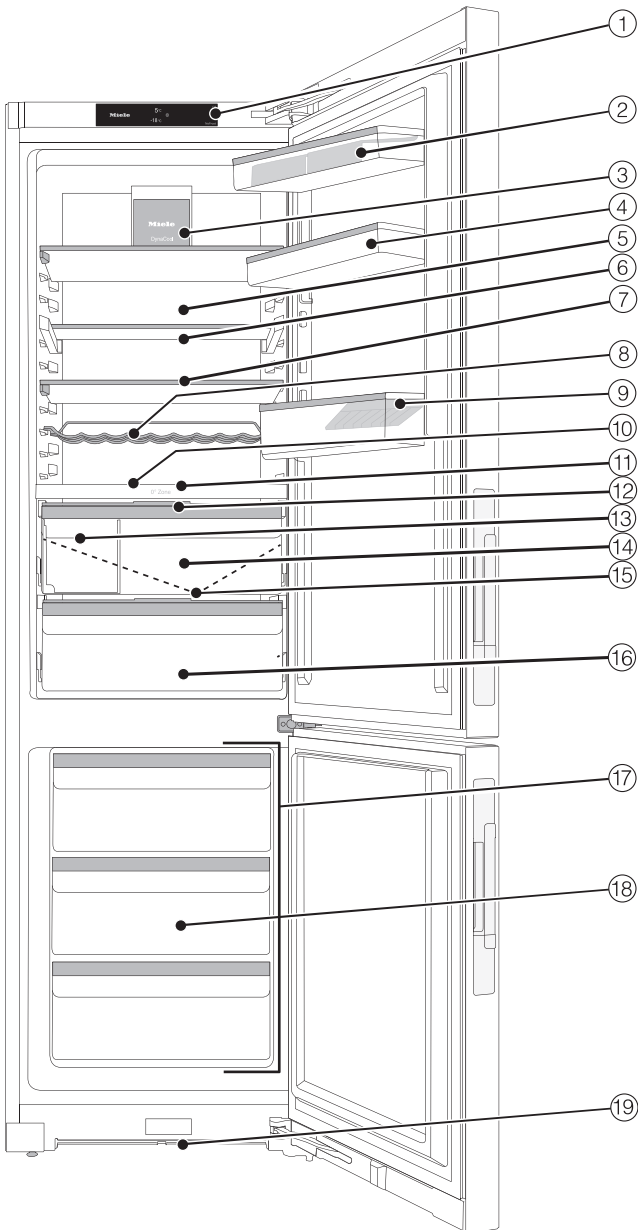
■ Dugja be a készülékcsatlakozót.

Ügyeljen arra, hogy a csatlakozó megfelelően a helyére illeszkedjen.

■ Dugja be a hűtőkészülék hálózati csatlakozóját a dugaszolóaljzatba.

A hűtőkészülék most már csatlakoztatva van az elektromos hálózathoz.

A készülék áttekintése



Készülék-leírás

- ① Kijelző
- ② A készülékajtóban található tároló tojástartóval
- ③ Ventilátor világítással
- ④ A finombeállítással ellátott tároló:
Mozdítsa el a tárolót megtöltött állapotban egyéni magasságba és teremtsen helyet a magas palackok számára.
- ⑤ Száraz hátfal a kondenzáció elkerüléséhez
- ⑥ Osztott tárolófelület (FlexiBoard):
Csúsztassa hátrafelé az elülső fél üveglapot, és teremtsen helyet az elülső területen a magas edényeknek.
- ⑦ Rakodópolec világítással (FlexiLight 2.0)
- ⑧ Változtatható palacktartó
- ⑨ Palacktartó polec palacktartóval:
A palacktartót jobbra vagy balra csúsztathatja, és helyet teremthet az italos kartondobozoknak.
- ⑩ Sütőtepsi helye (XL belső tér)
- ⑪ Elválasztó lemez palacktartóval, víztartállyal és párástíróval (humidifier):
A betárolt gyümölcsök és zöldségek minden ajtónyitáskor, valamint kb. 90 percnélként párástírással kerülnek.
- ⑫ Rekeszfedél a nedves rekesz páratartalmának beállításához
- ⑬ Szortírozódoboz:
Itt tárolhatja pl. a nyomásérzékeny élelmiszereket, pl. boggyós gyümölcsöket.
- ⑭ Nedves rekesz a gyümölcsök és zöldségek számára (PerfectFresh Active zóna)
- ⑮ Olvadékvíz-folyóka és olvadékvíz-lefolyónylás:
a lecsapódott kondenzátum automatikusan lefolyik és elpárolog.
- ⑯ Alacsony hőmérsékletű száraz rekesz a könnyen romlandó élelmiszerekhez (PerfectFresh Active zóna)
- ⑰ A fagyasztózóna alternatív megoldásként kiegészítő hűtőzónaként is használható
—
szabályozható hőmérsékletzóna (Freeze&Cool)
- ⑱ Fiók
- ⑲ Szellőzési keresztmetszet

Kijelző

A kijelzőt megkarcolhatják hegyes vagy éles tárgyak, mint pl. tollak.
A kijelzőt csak ujjal érintse meg.
Ha az ujjai hidegek, előfordulhat, hogy a kijelző nem reagál.



- ① A hűtőzóna hőmérséklet-kijelzője
- ② A fagyasztózóna hőmérséklet-kijelzője
- ③ Beállítási üzemmód érintőgombja ⚙️
különböző funkciók Beállítási üzemmódban történő kiválasztásához
- ④ A kapcsolat állapotának megjelenítése
(csak akkor látható, ha beállította a hálózati kapcsolatot)
- ⑤ Bemutató üzemmód kijelzése
(csak akkor látható, ha a Bemutató üzemmód be van kapcsolva)














A kezelési elv bemutatása











- Érintse meg a kívánt területet/szimbólumot a kezdő kijelzőn.
 - Simítson balra vagy jobbra a kijelzőn, amíg középen meg nem jelenik a kívánt érték/szimbólum.
 - A megerősítéshez koppintson a kívánt elemre a kijelzőn.
- A kiválasztott érték/szimbólum narancssárga színnel világít (néhány kivételtől eltekintve).
- A beállításokból való kilépéshez koppintson a(z) ↩️ vagy az OK gombra.

Készülékleírás

Beállítási üzemmód

A következő funkciókat tudja kiválasztani, és a beállításait megváltoztatni a Beállítási módban:

Szimbólum	Funkció	Gyári beállítás
	A Party mód be- vagy kikapcsolása (lásd a „További beállítások elvégzése” c. fejezetet)	Ki
	A Szabadság mód be- vagy kikapcsolása (lásd a „További beállítások elvégzése” c. fejezetet)	Ki
	A reteszelés be- vagy kikapcsolása (lásd a „További beállítások elvégzése” fejezetet)	 (Ki)
	A hűtőkészülék kikapcsolása (lásd „A hűtőkészülék be- és kikapcsolása” c. fejezetet)	
	A Sabbat mód be- vagy kikapcsolása (lásd a „További beállítások elvégzése” c. fejezetet)	Ki
	Sabbat üzemmód verziójának lehívása	—
	Az ajtóriasztás bekapcsolásáig eltelt időtartam módosítása (lásd a „További beállítások elvégzése” c. fejezetet)	1:00
	A szabályozható hőmérsékletzóna (Freeze&Cool) igény szerinti beállítása (lásd a „További beállítások elvégzése” című fejezetet)	
	A fagyasztózóna be van kapcsolva. Kiválasztható a kiegészítő hűtőzóna.	Be
	A kiegészítő hűtőzóna be van kapcsolva. Kiválasztható a fagyasztózóna.	Ki
	A PerfectFresh Active zóna hőmérsékleti szintjének módosítása (lásd „A megfelelő hőmérséklet” c. fejezetet)	5
	A párasító (Humidifier) be- vagy kikapcsolása vagy a párasító intenzitásának beállítása (lásd az „Élelmiszer tárolása a PerfectFresh Active zónában” c. fejezetet)	Ki

@	A Miele@home funkció első beüzemelése, a Wi-Fi aktiválása és deaktiválása vagy a hálózati konfiguráció visszaállítása (lásd a „További beállítások elvégzése“ c. fejezetet)	APP
 	A gombhang be- vagy kikapcsolása	Be
 	A figyelmeztető és egyéb hangjelzések hangerejének megváltoztatása vagy a figyelmeztető és egyéb hangjelzések némítása (lásd a „További beállítások elvégzése“ c. fejezetet)	Be /5. fokozat
	A kijelző fényerejének megváltoztatása (lásd a „További beállítások elvégzése“ c. fejezetet)	4. fokozat
°C/°F	A hőmérséklet mértékegységének megváltoztatása (Celsius vagy Fahrenheit)	°C
	A Bemutató üzemmód kikapcsolása (csak akkor látható, amikor be van kapcsolva) (lásd a „További beállítások elvégzése“ c. fejezetet)	Ki
	A beállítások visszaállítása a kiszállítási állapotra (lásd a „További beállítások elvégzése“ c. fejezetet)	—
	A hűtőkészülékkel kapcsolatos információk (modellazonosító és sorozatszám) megjelenítése (lásd a „További beállítások elvégzése“ c. fejezetet)	—
	A szagszűrő cseréjére vonatkozó emlékeztető bekapcsolása (lásd az „Utólag vásárolható tartozékok“ c. fejezetet) (lásd a „További beállítások elvégzése“ c. fejezetet)	Ki
	A takarítási üzemmód be- vagy kikapcsolása (lásd a „Tisztítás és ápolás“ c. fejezetet)	Ki

Készülékleírás

A belső tér kialakítása

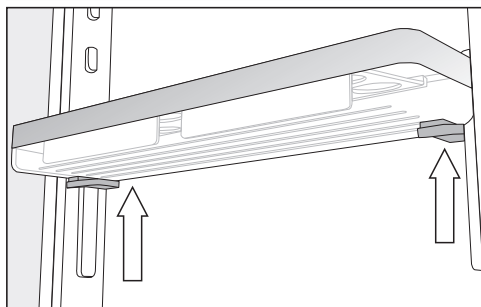
Tároló/palacktartó polc áthelyezése

A készülékajtóban lévő tárolókat/palacktartó polcokat csak üres állapotban helyezze át.

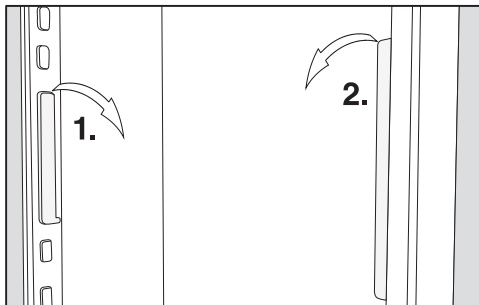
- Tolja felfelé a tárolókat/palacktartó polcokat és vegye ki őket előre felé.
- Helyezze be újra a tárolókat/palacktartó polcokat a kívánt helyre.

Finombeállítással ellátott tároló áthelyezése

A készülékajtóban lévő tárolókat/palacktartó polcokat csak üres állapotban helyezze át.

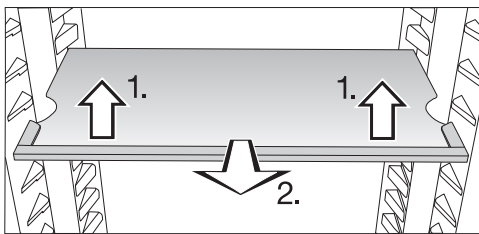


- Fogja meg két kézzel a tároló oldalát, hogy megérintse a tároló alatt lévő szürke gombokat.
- Nyomja meg egyszerre a szürke gombokat és tolja el a tárolót felfelé a vezetőlécektől.



- Vegye le a vezetőléceket a bütyökről és helyezze át a kívánt pozícióra.
- Helyezze át a második vezetőlécet az első léccel párhuzamosan.
- Tolja a tárolót felfelé a vezetőlécekre.

Rakodópolcok/világítással rendelkező rakodópolcok áthelyezése

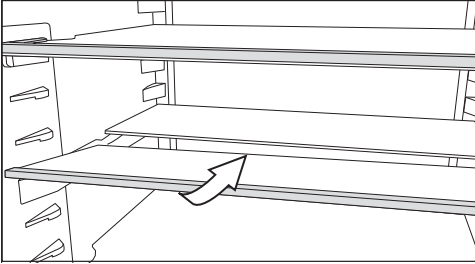


- Kissé emelje meg elől a rakodópolcot, és húzza egy darabig előre.
- Emelje a kivágásokkal a felfekvő bordák fölé a rakodópolc felfelé vagy lefelé történő áthelyezéséhez.
- Tolja be a rakodópolcot.

Ügyeljen arra, hogy a világítással rendelkező rakodópolc hallhatóan a helyére kattanjon.

A rakodópolcokat ütközők biztosítják az akaratlan kihúzás ellen.

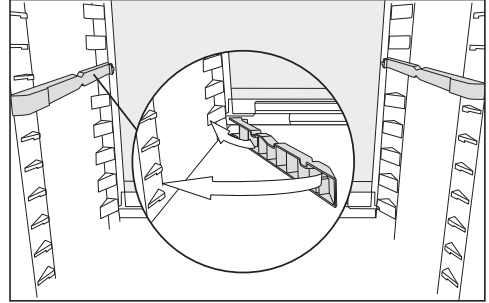
Az osztott rakodópoleltolása



- Enyhén emelje meg az üveglap elülső felét, és óvatosan tolja be a hátsó rész alá.

Az osztott rakodópoleáthelyezése

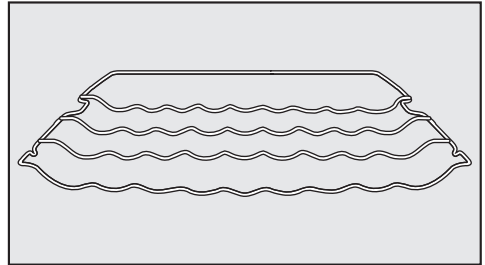
- Vegye ki mind a két fél üveglapot.



- Mindkét adaptert dugaszolja a kívánt magasságban balra és jobbra a tartóbordákra.

Az ütközőperemmel rendelkező üveglapnak kell hátul lennie.

A palacktartó áthelyezése



A palacktartót többféleképpen helyezheti be a hűtőkészülékbe.

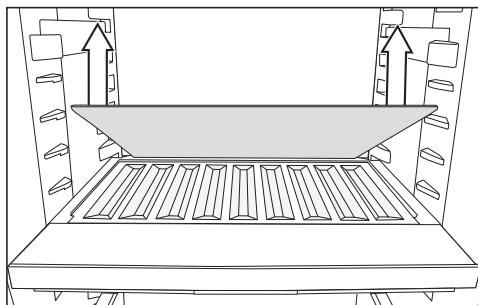
- Elöl kissé emelje meg a palacktartót, húzza kicsit előre, a kivágással a felfekvő bordák fölé, majd húzza felfelé vagy lefelé a palacktartót.

A hátsó ütközőkengyelnek felfelé kell néznie, hogy a palackok ne érjenek a hátfalhoz.

A palacktartó ütközővel van biztosítva az akaratlan kihúzás ellen.

Készülék-leírás

A palacktartó használata az elválasztó-lemezben



- Vegye ki a hátsó üvegpolcot az elválasztólemezről, és tegye félre biztos helyre az üvegpolcot.
- Helyezze be a palackokat az aljukkal hátrafelé ütközésig.

Tanács: Ha a palackok túllógnak a palacktartón, helyezze át feljebb az ajtóban az alsó palacktartó polcot.

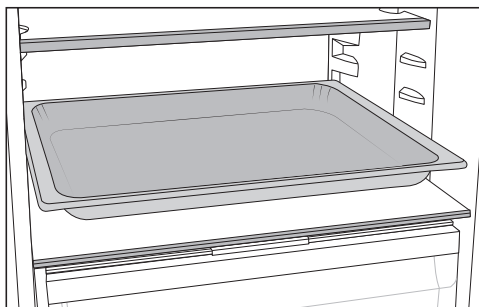
A szortírozódoboz kivétele és visszahelyezése

- Ha ki szeretné venni, előbb emelje meg a szortírozódoboz hátulját.
- Ha szeretné visszahelyezni a szortírozódobozt a fiókba, előbb az elejét helyezze be.

Sütőtepsi helye

A fiókok felett el lehet helyezni egy sütőtepsit. A sütőtepsi maximális méretei: 466 mm szélesség/386 mm mélység/50 mm magasság.

- Nyissa ki a készülék ajtaját ütközésig.



- Helyezze a sütőtepsit az elválasztólemezre.

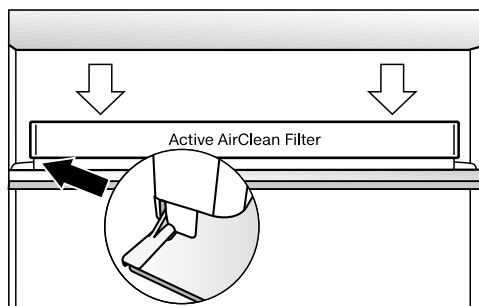
Tanács: Hagyja a sütőtepsit szobahőmérsékletre hűlni, mielőtt betolná a hűtőszónába.

Active AirClean szűrő áthelyezése

A KKF-FS (Active AirClean) tartóval ellátott szagszűrő utólag vásárolható tartozékként kapható (lásd az „Utólag vásárolható tartozékok” című fejezetet.)

Az Active AirClean szűrő tartója a rakodópolc egyik hátsó védőlécére fekszik fel.

- Úgy helyezheti át az Active AirClean szűrőt, hogy felfelé lehúzza a védőléccről.
- Húzza le a védőlécet a rakodópolcraól.
- Helyezze be a védőlécet a kívánt rakodópolcra.



- Helyezze az Active AirClean szűrőt a kívánt tárolópolc védőlécére.

A fagyasztózóna rugalmas kialakítása (VarioRoom)

Ha nagyobb fagyaszandó ételt, mint pl. pulykát vagy vadat szeretne betenni, kivetheti a felső fagyasztófiókokat és a fagyasztófiókok közötti üveglapokat. Így nagyobb térfogat áll rendelkezésre, ezzel helyet biztosítva a terjedelmesebb, magasabb fagyasztott élelmiszer számára is.

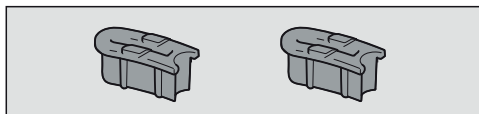
Mellékelt tartozékok

Tojástartó

Szortírozódoboz

Jégkockatartó

Ajtónyitás-határoló



A hűtőajtó zsanérjait gyárilag úgy állították be, hogy a készülékajtót 115°-os szögben ki lehessen nyitni. Ha a készülék ajtaja pl. nyitáskor a szomszédos falnak ütközik, a nyílásszöget kb. 90° fokra kell csökkenteni.

Az összeszerelésnél kövesse a mellékelt szerelési útmutató utasításait.

Utólag vásárolható tartozékok

A hűtőkészülékhez praktikus tartozékok, valamint tisztító- és ápolószerek kaphatók a Miele termékválasztékában.

A Miele webshopban, a Miele ügyfélszolgálatnál vagy a Miele szakkereskődnél vásárolhat kifejezetten a hűtőszekrényére szabott termékeket, pl. készülékápoló szereket és tartozékokat.

A Miele webshopot elérheti az alábbi QR-kód segítségével:




A hűtőkészülék be- és kikapcsolása

Az első használat előtt

- Távolítsa el az összes csomagolóanyagot és védőfóliát.
- Tisztítsa le a szekrény belsejét és a tartozékokat.

A hűtőkészülék csatlakoztatása


- Csatlakoztassa a hűtőkészüléket az elektromos hálózathoz az „Elektromos csatlakoztatás” c. fejezetben leírtaknak megfelelően.

A kijelzőn először a Miele felirat, majd a(z)  szimbólum jelenik meg.



A párasító víztartályának feltöltése és behelyezése

- Töltse fel a párasító víztartályát friss ivóvízzel (lásd az „Élelmiszerek tárolása a PerfectFresh Active zónában” c. fejezet „Nedves rekesz” részét).
- Helyezze be a víztartályt a hűtőzóna és a PerfectFresh Active zóna közötti elválasztólemezbe (lásd az „Élelmiszerek tárolása a PerfectFresh Active zónában” c. fejezet „Nedves rekesz” részét).

A hűtőszekrény bekapcsolása

- Nyissa ki a készülékajtót.
- Koppintson a(z)  szimbólumra a kijelzőn.

A hűtőszekrény hűteni kezd, és a belső világítás bekapcsol.

Amint a hűtőszekrény eléri a beállított fagyasztási hőmérsékletet, a(z)   szimbólum kialszik, a fagyasztózóna hőmérséklet-kijelzője folyamatosan világít, és a figyelmeztető hang elnémul.

- Ha a figyelmeztető hang zavarja Önt, koppintson a(z)   szimbólumra.


A figyelmeztető hangjelzés elhallgat.




A hűtőszekrény az előre beállított hőmérsékletekre áll be.

Annak érdekében, hogy a hőmérséklet elég alacsony legyen, hagyja a hűtőkészüléket néhány órán keresztül előhűteni, mielőtt első alkalommal élelmiszert helyez bele. Csak akkor helyezzen élelmiszert a hűtőkészülékbe, ha elérte a beállított hőmérsékletet.

Csak akkor helyezzen élelmiszert a fagyasztózónába, ha a hőmérséklet a fagyasztózónában kellően alacsony (min. $-18\text{ }^{\circ}\text{C}$).

A hűtőszekrény kikapcsolása

A teljes hűtőszekrényt beállítási módban  kapcsolhatja ki.

- Koppintson a(z)  szimbólumra.
- Pöccintsen balra vagy jobbra, amíg középen meg nem jelenik a(z)  szimbólum.
- Koppintson a(z)  szimbólumra.



A hűtés és a belső világítás ki van kapcsolva.


A kijelzőn megjelenik a(z)  szimbólum.

Vegye figyelembe: A hűtőszekrény kikapcsolásakor a hűtőszekrény nem lesz leválasztva az elektromos hálózatról.

A hűtőkészülék be- és kikapcsolása

A hűtőzóna vagy a fagyasztózóna kikapcsolása egymástól függetlenül



- Érintse meg annak a hőmérsékletzónának a hőmérséklet-kijelzőjét, amelyet ki szeretne kapcsolni.
- Simítson jobbra, amíg középen meg nem jelenik a(z)  szimbólum.
- Koppintson a(z)  szimbólumra.

A kiválasztott hőmérsékletzóna hőmérséklet-kijelzője kialszik. A kijelzőn megjelenik a következő: .

A kiválasztott hőmérsékletzóna kikapcsol.

A másik hőmérséklet-kijelző továbbra is világít.

A hűtőzóna vagy a fagyasztózóna viszakapcsolása egymástól függetlenül

- Koppintson a(z)  szimbólumra a megfelelő hőmérséklet-kijelzőn.
- Koppintson a(z)  szimbólumra.

A kívánt hőmérsékletzóna újból bekapcsol.

Amire hosszabb távollét esetén figyelni kell

Ha hosszabb távollét esetén kikapcsolja a hűtőkészüléket, de nem tisztítja ki, akkor zárt hűtőajtónál fennáll a penészesedés veszélye. Mindenképpen tisztítsa ki a hűtőkészüléket.

Ha hosszabb ideig nem használja a hűtőszekrényt, akkor tartsa be a következőket:

- Kapcsolja ki a hűtőszekrényt.
- Húzza ki a hálózati csatlakozót, vagy kapcsolja le az otthoni kismegszakítót.

- Ürítse ki a párásító víztartályát, és tárolja megtisztított és száraz állapotban.
- A megfelelő szellőzés és a szagképződés elkerülése érdekében tisztítsa ki a hűtőszekrényt, és hagyja nyitva az ajtaját.

Akkor is tartsa be az utolsó két utasítást, ha hosszabb időre csak a hűtőzónát kapcsolja ki.

A hálózatba kapcsolás előfeltételei

A hálózatba kapcsoláshoz kérjük, vegye figyelembe a következő követelményeket:



1. Otthoni hálózat elérhető a felállítási helyen. Tartsa kéznél a Wi-Fi-jelszót.
2. A Miele App mobil végkészüléken elérhető.
3. Ön rendelkezik felhasználói fiókkal a Miele App-ban.

Miele alkalmazás

A Miele alkalmazást ingyenesen letöltheti az Apple AppStore-ból vagy a Google Play áruházból.



Hálózatba kapcsolás végrehajtása első alkalommal

- Koppintson a(z)  szimbólumra.
- Simítson balra vagy jobbra, amíg középen meg nem jelenik a(z)  szimbólum.

A hűtőkészülék be- és kikapcsolása

- Koppintson a(z) @ szimbólumra.
- Koppintson a kívánt csatlakoztatási módra (APP vagy WPS).

Sikeres bejelentkezés után a kijelzőn megjelenik a(z) 📶 szimbólum.

Ha a kapcsolat nem jött létre, akkor megjelenik a(z) ✖ szimbólum.

- Ez esetben indítsa újra a folyamatot.
- A beállításokból való kilépéshez koppintson a(z) ↶ szimbólumra.

Scan & Connect végrehajtása

- Olvassa be a QR-kódot.

Ha telepítette a Miele App-ot, és rendelkezik felhasználói fiókkal, akkor közvetlenül a hálózatra kerül.

Ha még nem telepítette a Miele Appot, az Apple App Store®-ba vagy a Google Play Store™-ba kerül.

- Telepítse a Miele Appot, és hozzon létre egy felhasználói fiókot.
- Olvassa be ismét a QR-kódot.

A Miele App végigvezeti önt a beállítás-son.

(modelltől függően)



A helyes hőmérséklet

A megfelelő hőmérséklet beállítása nagyon fontos az élelmiszer elegendő ideig való eltarthatósága szempontjából. A hőmérséklet csökkenésével lelassulnak a mikroorganizmusok növekedési folyamatai. Az élelmiszerek nem romlanak meg olyan gyorsan.

Annál jobban emelkedik a hőmérséklet a hűtőkészülékben:

- minél gyakrabban és hosszabb ideig nyitják ki a készülék ajtaját
- minél több élelmiszert tárolnak a készülékben
- minél melegebb a frissen behelyezett élelmiszer
- minél magasabb a hűtőkészülék környezetének hőmérséklete. A hűtőkészüléket egy meghatározott klímaosztályra (a környezeti hőmérséklet egy adott tartományára) méretezték, amelynek a határértékeit be kell tartani.

... a hűtőzónában és a PerfectFresh Active zónában

A hűtőzónában **4 °C** hűtési hőmérsékletet ajánlunk.

A PerfectFresh Active zónában a hőmérséklet szabályozása automatikusan történik és a **0–3 °C** tartományban van.

... a fagyasztózónában

A friss élelmiszer lefagyasztásához **-18 °C** szükséges. Így meghosszabbítható az élelmiszerek eltarthatósága, és mindeközben optimális minőségüket is megőrzik.

Amint a hőmérséklet **-10 °C** fölé emelkedik, a mikroorganizmusok elkezdik lebontani az élelmiszert, emiatt az rövidebb ideig lesz eltartható. Ezért a megvagy felolvasztott élelmiszert csak akkor

szabad újra lefagyasztani, ha már feldolgozták (megfőzték vagy megsütötték). Magas hőmérsékleten a legtöbb mikroorganizmus elpusztul.

A fagyasztási hőmérséklet folyamatosan **-18 °C**-on való tartása esetén és megfelelő higiénia mellett kihasználhatjuk az élelmiszer maximális eltarthatósági idejét, ráadásul csökkenhet a kidobott élelmiszerek mennyisége is.

Hőmérséklet-kijelző

Normál üzemben a kijelzőn a **középső, tényleges hűtőzóna-hőmérséklet** és a **legmagasabb fagyasztózóna-hőmérséklet** látható, amelyek pillanatnyilag a hűtőkészülékben uralkodnak.

A környezeti hőmérséklettől és a beállítástól függően néhány óráig is eltarthat, amíg a készülék eléri és folyamatosan kijelzi a kívánt hőmérsékleteket.

A hőmérséklet beállítása a hűtő-/fagyasztózónában

- Érintse meg annak a hűtőzónának a hőmérséklet-kijelzőjét, amelynek a hőmérsékletét be szeretné állítani.
- Simítson balra vagy jobbra, amíg középen meg nem jelenik a kívánt hőmérséklet.
- A megerősítéshez koppintson a kívánt hőmérsékletre.

A hőmérséklet-kijelző visszavált a hűtőkészülékben pillanatnyilag uralkodó tényleges hűtőzóna- és fagyasztózóna-hőmérsékletre.

Kezelés




Lehetséges beállítási értékek

- Hűtőzóna: 3 °C és 9 °C között
- Fagyasztózóna: -15 °C és -26 °C között
- Kiegészítő hűtőzóna (Freeze&Cool-Zone): -2 °C és 14 °C között

A hőmérséklet fokozat módosítása a PerfectFresh Active-zónában

A PerfectFresh Active-zónában a készülék a hőmérsékletet automatikusan 0 és 3 °C között szabályozza.

Amennyiben magasabb vagy alacsonyabb értéket akar beállítani, mert pl. halat szeretne tárolni, akkor csekély mértékben fokozatosan módosíthatja a hőmérsékletet.


- Koppintson a(z)  szimbólumra.
- Simítson balra vagy jobbra, amíg középen meg nem jelenik a(z)  szimbólum.
- Koppintson a(z)  szimbólumra.
- Simítson balra vagy jobbra, amíg középen meg nem jelenik a kívánt beállítás (1: legalacsonyabb hőmérséklet, 9: legmagasabb hőmérséklet).
- A megerősítéshez koppintson a kívánt beállításra.

A hőmérséklet-fokozat gyári beállítása 5.

Az 1. és a 4. fokozat közötti beállítás esetén bizonyos körülmények esetén a hőmérséklet 0 °C alá csökken. Az élelmiszerek megfagyhatnak.



Ellenőrizze a hőmérséklet-beállítást.

Hőmérsékleti és ajtóriasztás

 A megromlott élelmiszer fogyasztása veszélyeztetheti az egészséget. Ha a hőmérséklet hosszabb ideig -18 °C-nál melegebb volt, a fagyasztott áru meg- vagy felolvadhat. Ezáltal az élelmiszer eltarthatósága lerövidül. Ellenőrizze, hogy a fagyasztott élelmiszer meg- vagy felolvadt-e. Ebben az esetben minél hamarabb fogyassza el ezeket az élelmiszereket, vagy pedig az ismételt lefagyasztás előtt főzze meg vagy süsse meg őket.

Hőmérsékleti riasztás

A hűtőkészülék hőmérsékleti riasztással van ellátva annak érdekében, hogy a hőmérséklet ne emelkedjen észrevétlenül a fagyasztózónában.

Ha a fagyasztózónában a hőmérséklet túl magas hőmérsékleti tartományt ér el, a fagyasztózóna hőmérséklet kijelzőjén a   pirosan világít.

Továbbá egy figyelmeztető hang szólal meg, amíg az állapot meg nem szűnik, vagy ki nem kapcsolják a figyelmeztető hangot.



A beállított hőmérséklettől függ, hogy a hűtőkészülék mikor tartja túl magasnak az adott hőmérséklet-tartományt.



A következő helyzetekben adott esetben hallható és látható jelzés történik:

- Ha bekapcsolja a hűtőkészüléket, és a hőmérséklet az egyik hőmérsékleti zónában túl nagy mértékben tér el a beállított hőmérséklettől.
- Ha fagyasztott ételt szortíroz és vesz ki, és közben túl sok meleg levegő áramlik be.
- Ha nagyobb mennyiségű élelmiszert fagyaszt le.
- Ha meleg, friss élelmiszert fagyaszt le.
- Ha áramkimaradás lép fel.
- Ha a hűtőkészülék meghibásodott.

A hőmérsékleti riasztás kikapcsolása előtt meg kell határozni és ki kell javítani a hőmérsékleti riasztás okát.

Ha zavarja a figyelmeztető hang, akkor korábban is kikapcsolhatja.



■ Koppintson a(z)   szimbólumra.

Ezzel jóváhagyta a figyelmeztető jelzést: a(z)   szimbólum kialszik, a hangjelzés pedig megszűnik.

A kijelzőn megjelenik a kezdőképernyő: a fagyasztózóna hőmérséklet-kijelzőjén kb. 1 percig villogva megjelenik az eddigi fagyasztózónában uralkodó legmagasabb hőmérséklet. Végül a hőmérséklet-kijelző a fagyasztózóna aktuális hőmérsékletére vált.



Ajtóriasztás

A hűtőkészüléket ajtóriasztással szerelték fel a nyitva álló készülékajtónál fel lépő energiaveszteség elkerülése és a betárolt hűtőáru védelme érdekében.



Ha az egyik készülékajtó hosszabb ideig nyitva van, a hőmérséklet-kijelzőn a(z)   sárgán világít. Ezenkívül egy figyelmeztető hang is megszólal, a belső világítás pedig villog.



Az ajtóriasztás bekapcsolásáig eltelt időtartam módosítható (lásd a „További beállítások elvégzése“ c. fejezetet).

Az ajtóriasztás figyelmeztető hangja azonban ki is kapcsolható (lásd a „További beállítások elvégzése“ c. fejezetet).

Amint a készülékajtó becsukódik, a figyelmeztető hang elnémul, a(z)   szimbólum pedig eltűnik a kijelzőről.

Az ajtóriasztás idő előtti kikapcsolása

■ Koppintson a(z)   szimbólumra.

A figyelmeztető hang elnémul, a(z)   szimbólum eltűnik, a belső világítás pedig folyamatosan világít.

Ha a készülékajtó nem csukódik be, az ajtóriasztás kb. egy perc múltán ismét megszólal.

A Szuperhűtés és a SuperFrost használata

Szuperhűtés ❄️

Bekapcsolt Szuperhűtés funkcióval ❄️ a **hűtőzóna** nagyon gyorsan lehűl a leghidegebb értékre (a környezeti hőmérséklettől függően). A hűtőkészülék a lehető legnagyobb hűtőteljesítménnyel működik, és a hőmérséklet csökken. Válassza ezt a funkciót, ha nagy mennyiségű, frissen betárolt élelmiszert vagy italt szeretne gyorsan lehűteni.

A Szuperhűtés ❄️ funkció használatakor a készülék zajosabb lehet.

Kezelés

A Szuperhűtés funkciót ❄️közvetlenül a lefagyasztandó étel- és ital behelyezése előtt be kell kapcsolni.

A Szuperhűtés funkció ❄️ kb. 12 óra után automatikusan kikapcsol. A hűtőkészülék újra normál teljesítménnyel működik.

Tanács: Energiatakarékossági célból a Szuperhűtés ❄️ funkciót saját maga is kikapcsolhatja, amint az élelmiszerek vagy az italok kellően hidegek.

A Szuperhűtés ❄️ be- és kikapcsolása

- Érintse meg a hűtőzóna hőmérséklet-kijelzőjét.
- A Szuperhűtés funkció be- és ismételt kikapcsolásához koppintson a(z) ❄️ szimbólumra.

A Szuperhűtés funkció **használatakor** a(z) ❄️ szimbólum narancssárgán világít.

- A beállításokból való kilépéshez koppintson a hőmérséklet-kijelzőre.

SuperFrost ❄️

Ha be van kapcsolva a SuperFrost ❄️ funkció, a **fagyasztózóna** nagyon gyorsan lehűl a lehidegebb értékre (a környezeti hőmérséklettől függően). A hűtőkészülék a lehető legnagyobb hűtőteljesítménnyel működik, és a hőmérséklet csökken. Ezt a funkciót a friss élelmiszerek lefagyasztása előtt érdemes használni. Ezzel eléri, hogy az élelmiszerek gyorsan átfagyjanak, és így tápértékük, vitamintartalmuk, kinézetük és ízük megmarad.

Ha be van kapcsolva a SuperFrost ❄️ funkció, előfordulhat, hogy a készülék hangsúlyosabban működik.

A SuperFrost funkciót kb. **6 órával a lefagyasztandó étel- és ital behelyezése előtt** kell bekapcsolni.

Ha a **maximális fagyasztási fokozatot** szeretné használni, **24 órával előbb** kell kapcsolni a SuperFrost ❄️ funkciót.

A SuperFrost ❄️ funkció legfeljebb 72 óra után automatikusan kikapcsol. A hűtőkészülék újra normál teljesítménnyel működik. A funkció kikapcsolásáig eltelt idő a frissen berakott étel- és ital mennyiségétől függ.

Tanács: Energiatakarékossági okból a SuperFrost funkciót ön is kikapcsolhatja, amint az élelmiszerek vagy italok már kellően lehűltek.

A SuperFrost funkciót nem szükséges bekapcsolni,

- ha már fagyott étel- és italt tesz be.
- ha naponta legfeljebb csak 2 kg étel- és italt tesz be.

A SuperFrost ❄️ be- és kikapcsolása

- Érintse meg a fagyasztózóna hőmérséklet-kijelzőjét.
- A SuperFrost funkció be- és ismételt kikapcsolásához koppintson a(z) ❄️ szimbólumra.

A SuperFrost funkció **használatakor** a(z) ❄️ szimbólum narancssárgán világít.

- A beállításokból való kilépéshez koppintson a hőmérséklet-kijelzőre.

Élelmiszerek tárolása a hűtőzónában

Különböző hűtési területek

A természetes levegőkeringés miatt különböző hőmérsékletű területek alakulnak ki a hűtőzónában.

A hideg, nehéz levegő a hűtőzóna alsó részébe süllyed. Használja a különböző hűtőzónákat az élelmiszer betárolásakor.

Ez egy automatikus hőmérséklet-elosztással (DynaCool) rendelkező hűtőszekrény. A hűtőszekrény mindig automatikusan hozzákapcsolja a ventilátort, amikor a hűtőzóna hűtése bekapcsolódik. Ezáltal a hideg a hűtőzónában egyenletesen oszlik el és a különböző hűtőzónák kevésbé erősen hangsúlyosak. Minden betárolt élelmiszer körülbelül ugyanolyan erőteljesen hűl le.

A legmelegebb tartomány

A legmelegebb tartomány a hűtőzónában egészen fent, a készülékajtónál van. Ezt a területet pl. vaj tárolására használja, így kenhető marad, és sajt számára, hogy megtartsa az aromáját.

A leghidegebb terület

A hűtőzóna leghidegebb része közvetlenül a PerfectFresh Active zóna elválasztólemeze felett és a hátsó falnál van. Még ennél is alacsonyabb azonban a hőmérséklet a PerfectFresh Active zóna rekeszeiben.

A 4 °C-os hűtési hőmérséklet és a megfelelő higiénia lassítják az olyan baktériumok, pl. szalmonella vagy lisztéria szaporodását, amelyek súlyos élelmiszer mérgezéshez vezethetnek.

Éppen ezért a hűtőzóna és a PerfectFresh Active zóna e részein helyezhető el minden érzékeny és könnyen romló élelmiszer, például:

- hal, hús, szárnyas
- kolbászfélék, készételek
- tojásos vagy tejszínes ételek/sütemények

- friss tészta, sütemény-, pizza-, quiche-tészta
- nyers tejből készült sajtok és más, nyers tejből készült termékek
- humusz, zöldségkrémek, növényi alapú túróhelyettesítők
- fóliába csomagolt zöldségkeverék
- és általában minden friss élelmiszer (amelynek eltarthatóságához legalább 4 °C-os tárolási hőmérséklet szükséges)

A hűtőzónában nem tárolható élelmiszerek

Nem minden élelmiszer alkalmas 5 °C alatti tárolásra, mert hidegre érzékenyek. Ilyen hidegre érzékeny élelmiszerek többek között:

- ananász, avokádó, banán, gránátalma, mangó, dinnyefajták, papaya, maracuja, citrusfélék (pl. citrom, narancs, mandarin, grapefruit)
- gyümölcsök, amelyek utóérést igényelnek
- padlizsán, uborka, burgonya, paprika, paradicsom, cukkini
- kemény sajt (pl. parmezán, hegyi sajt)

Tanács: A szabályozható hőmérsékletzóna lehetővé teszi, hogy a fagyasztózónát alternatív megoldásként kiegészítő hűtőzónaként használja. Ezeket az élelmiszereket 8 °C és 14 °C közötti optimális hőmérsékleten tárolhatja (Lásd az „Élelmiszerek tárolása a kiegészítő hűtőzónában” című fejezet „8 °C és 14 °C közötti hőmérsékleti tartomány” című szakaszát).

Kezelés

Az élelmiszereket csomagolással vagy csomagolás nélkül tároljuk?

Az élelmiszereket a hűtőzónában becsomagolva vagy jól betakarva tárolja (a PerfectFresh Active zónában erre nem mindig van szükség).

Így elkerülhető más élelmiszerek szagának átvétele, az esetlegesen jelenlévő csírák átterjedése, valamint az élelmiszer kiszáradása. Ezt különösen az állati eredetű élelmiszerek tárolásánál kell figyelembe venni. Ügyeljen arra, hogy különösen az olyan élelmiszerek, mint a nyers hús vagy hal, ne érintkezzenek más élelmiszerekkel.

A hőmérséklet helyes beállítása esetén és megfelelő higiénia mellett az élelmiszer eltarthatósága jelentős mértékben növelhető. Az élelmiszerek nem végzik hulladékként.



Élelmiszerek tárolása a PerfectFresh Active zónában

PerfectFresh Active zóna

A PerfectFresh Active zóna megfelel a DIN EN 62552:2025 szerinti hűtő-tároló rekeszekre vonatkozó követelményeknek.

A PerfectFresh Active zónában optimalizáltak a feltételek a gyümölcs, zöldség, hal, hús és tejtermékek tárolására. Az élelmiszerek lényegesen hosszabb ideig maradnak frissek, ízük és vitamintartalmuk pedig tovább megmarad.

A PerfectFresh Active zónában a hőmérséklet szabályozása automatikusan történik, és a 0–3 °C tartományban van. Ez alacsonyabb, mint a hagyományos hűtőzónában, azonban a hidegre nem érzékeny élelmiszerek számára ez az optimális tárolási hőmérséklet.

Ezenfelül a PerfectFresh Active zónában a páratartalom a betárolt élelmiszereknek megfelelően szabályozható. Ha a párasító  be van kapcsolva, akkor vizgőzt permetez a betárolt gyümölcsre és zöldségre. A párasító  körülbelül 90 percenként és minden ajtónyitáskor bekapcsol. A magasabb páratartalomnak köszönhetően az élelmiszerek megtartják saját nedvességtartalmukat, és nem száradnak ki olyan gyorsan.

Vegye figyelembe, hogy az élelmiszerek hosszú eltarthatóságának egyik fontos feltétele, hogy maga az élelmiszer is jó minőségű legyen.

Az élelmiszereket kb. 30–60 perccel az elfogyasztásuk előtt vegye ki a PerfectFresh Active zónából. A megfelelő aroma és íz csak szobahőmérsékleten bontakozik ki.

Nedves rekesz



A **nedves rekeszben** 0–3 °C a hőmérséklet, a páratartalom a rekeszfedél pozíciójától függően normál δ vagy megnövelt $\delta\delta$ lehet.

Normál páratartalom δ

Ennél a beállításnál δ a nedves rekeszből száraz rekesz lesz (lásd a „Száras rekesz” részt).

Megnövelt páratartalom $\delta\delta$

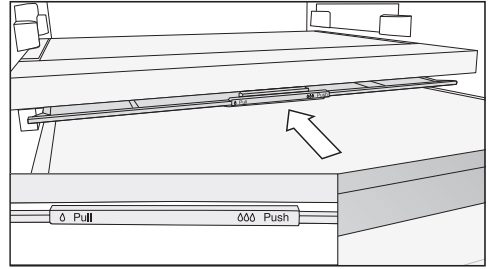
A rekesz nedves rekeszként ennél a beállításnál alkalmas gyümölcs és zöldség tárolására.

Megnövelt páratartalom esetén a nedves rekeszben kondenzvíz keletkezhet.

Ha úgy véli, túl sok kondenzvíz képződött, és ez befolyásolja az élelmiszerek minőségét, tegye a következőket: Távolítsa el a kondenzvizet egy törlőkendővel.

Nyissa fel a rekesz fedelét úgy, hogy a „Nem megnövelt páratartalom” beállítást válassza.

Kapcsolja ki a párasítót.



■ Ütközésig tolja hátra a rekeszfedelelet.

A rekeszfedél becsukódik, és a páratartalom a rekeszben marad.

A megnövelt páratartalom kiválasztása

Ennél a beállításnál a párasítónak bekapcsolva kell lennie.

Bekapcsolt párasítónál az energiafogyasztás kis mértékben megnő. Emellett a készülék zajosabb lehet.

- Koppintson a(z) szimbólumra.
- Simítsa balra vagy jobbra, amíg középen meg nem jelenik a(z) szimbólum.
- Koppintson a(z) szimbólumra.
- Simítsa balra, amíg középen meg nem jelenik a kívánt párasítási fokozat (1: csekély mértékű párasítás; 3: maximális párasítás).
- A megerősítéshez koppintson a kívánt beállításra.

A(z) szimbólum narancssárgán világít.

- Nyissa ki a nedves rekesz fiókját.

Kezelés

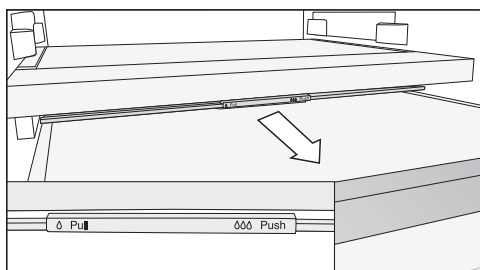
A nem megnövelt páratartalom δ kiválasztása

Ennél a beállításnál δ a párástónak ☰ kikapcsolva kell lennie.

- Koppintson a(z) ☰ szimbólumra.
- Simítson balra vagy jobbra, amíg középen meg nem jelenik a(z) ☰ szimbólum.
- Koppintson a(z) ☰ szimbólumra.
- Simítson jobbra, és koppintson a(z) ☰ szimbólumra.

A(z) ☰ szimbólum fehéren világít.

- Nyissa ki a nedves rekesz fiókját.



- Ütközésig húzza előre a rekeszfedelel.

A rekeszfedél kinyílik, és a rekesz páratartalma lecsökken δ .

Ha az étel túlnyúlik a fiók szélén, a fiók betolása közben a rekeszfedél helyzete megváltoztatható, és így a fiók becsukható.

A fiók megtöltésekor ügyeljen arra, hogy az étel ne nyomja alulról a rekesz fedelét.

Párástó (Humidifier ☰)

Ha a párástó ☰ be van kapcsolva, akkor a nedves rekeszben tárolt gyümölcsöt és zöldséget minden ajtónyitáskor, továbbá körülbelül 90 percenként megpermetezi vízzel. A vízgőz növeli a nedves rekesz páratartalmát.

A párástó és annak víztartálya a hűtőzóna és a PerfectFresh Active zóna közötti elválasztólemezen található.

A párástó bekapcsolása előtt (lásd a „További beállítások elvégzése“ c. fejezetet) ügyeljen a következők teljesülésére:

- A víztartályt kitisztították, feltöltötték vízzel és rögzítették a helyén.
- A nedves rekesz fedele le van zárva ($\delta\delta$ beállítás).

A víztartályban lévő víz kb. négy hónapig elegendő.

Csak akkor tölts fel a víztartályt, ha a párástó már nem állít elő vízgőzt.

! A nem megfelelő töltöttség károkat okozhat.


Cukortartalmú folyadékok miatt a párástó működésképtelenné válhat.

Csak friss ivóvizet töltsön a víztartályba.

! A szennyezett víz egészségkárosodást okozhat.


A szennyezett víz használata mérgezést okozhat.

Csak friss ivóvizet töltsön a víztartályba.

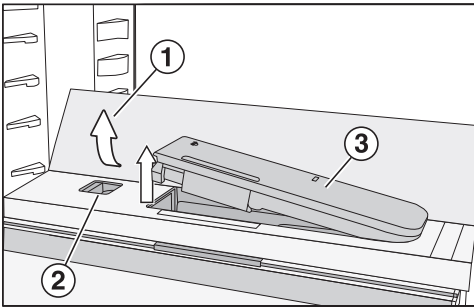
 A csíraszennyezett víz egészségkárosító hatású lehet.

A hosszú időn át a víztartályban lévő vízben elszaporodhatnak a kórokozók, ami veszélyeztetheti az egészségét.

Ha a hűtőszekrény, a hűtőzóna vagy a párasító két napnál hosszabb ideig nem üzemelt, tisztítsa meg a víztartályt, és töltsse fel friss ivóvízzel.

Ha a Szabadság üzemmód  két hétnél hosszabb ideig volt bekapcsolva, tisztítsa meg a víztartályt, és töltsse fel friss ivóvízzel.

A párasító víztartályának feltöltése



■ Nyomja le az üvegpolc ① hátsó külső sarkait.

Az üvegpolc eleje felhajlik.

■ Emelje fel és hajtsa hátra az üvegpolcot.

Az üvegpolc függőlegesen áll.

■ Tolja el balra a csúszkát ②.

A víztartály ③ kipattan a mélyedésből.

■ Vegye ki a víztartályt, és töltsön bele ivóvizet a jelölésig.

■ Helyezze vissza a víztartályt.

■ Hajtsa le az üvegpolcot ①.

Száraz rekesz



A **száraz rekeszben** 0–3 °C a hőmérséklet, a páratartalom pedig normál mértékű Δ .

A száraz rekesz különösen könnyen romlandó élelmiszerek tárolására alkalmas, mint például:

- friss hal, kagyló- és rákfélék
- hús, szárnyas, felvágott
- saláták
- tejtermékek, például tej, joghurt, sajt, tejszín, túró stb.
- növényi eredetű termékek, pl. tofu, zabtej, humusz, zöldségkrém, hús- és sajt helyettesítő termékek stb.
- Ezeken kívül bármilyen élelmiszert tárolhat itt, ha az adott élelmiszer be van csomagolva.

Vegye figyelembe, hogy a fehérjében gazdagabb élelmiszerek gyorsabban romlanak.

Ez azt jelenti, hogy a kagyló és a rák gyorsabban romlanak meg, mint pl. a hal, a hal pedig gyorsabban romlik meg, mint a hús.



Ezeket az élelmiszereket higiéniai okokból csak **jól betakarva vagy becsomagolva** tárolja.

Kezelés



Ha nem elégedett az élelmiszerek tárolásával (ha például az élelmiszerek már rövid tárolási idő után állottak vagy fonyadtak lesznek), fontolja meg újra az alábbi javaslatokat:

- Csak friss élelmiszert helyezzen be. Az élelmiszerek betárolási állapota döntő fontosságú a frissesség szempontjából.
- Az élelmiszerek behelyezése előtt tisztítsa ki a PerfectFresh Active zóna rekeszeit.
- A nagyon nedves élelmiszereket csepegtesse le a behelyezés előtt.
- Ne tároljon hidegre érzékeny élelmiszert a PerfectFresh Active zónában.
- Az élelmiszer tárolásához válassza ki a megfelelő PerfectFresh Active rekeszt, ill. a rekeszfedél megfelelő pozícióját (nem megnövelt páratartalom δ vagy megnövelt páratartalom $\delta\delta$).
- A nedves rekesz megnövelt páratartalmát $\delta\delta\delta$ kizárólag a tárolt élelmiszerek nedvessége biztosítja, amennyiben csomagolatlanul tárolja azokat. Minél több élelmiszert tárol a rekeszben, annál nagyobb a nedvesség.
- Ne töltse túl a fiókokat.
- Ha úgy véli, a(z) $\delta\delta$ beállítás esetén túl sok kondenzvíz képződött, és ez befolyásolja az élelmiszerek minőségét:
 - Távolítsa el a kondenzvizet egy törlőkendővel.
 - Helyezzen be egy rácsot vagy hasonlót, hogy a felesleges nedvesség leszivárogasson.
 - Nyissa fel a rekesz fedelét úgy, hogy a „Nem megnövelt páratartalom δ ” beállítást választja, és kapcsolja ki a párasítót ☼ .
- Ha a páratartalom a(z) $\delta\delta\delta$ beállítás ellenére túl alacsony, csomagolja be az élelmiszereket légmentesen záródó csomagolásokba.
- Ha úgy érzi, hogy a PerfectFresh Active zóna hőmérséklete túl magas vagy túl alacsony, próbálja azt először a hűtőzóna segítségével szabályozni úgy, hogy annak a hőmérsékletét kis mértékben, 1–2 °C-kal megváltoztatja. Legkésőbb akkor meg kell növelni a hőmérsékletet, amikor jégkristályok képződnek a PerfectFresh Active rekeszek alján, különben a hideg tárolás miatt az élelmiszerek károsodnak.
- Ha a hűtőzóna hőmérsékletének változása nem elegendő, akkor változtassa meg a PerfectFresh Active zóna hőmérsékletét (lásd „A beállítások személyre szabása” c. fejezetet).

Élelmiszerek tárolása a kiegészítő hűtőzónában

A szabályozható hőmérsékletzóna lehetővé teszi, hogy a fagyasztózonát  alternatív megoldásként hűtőzónaként  használja.

Kiválóan alkalmas nagyobb mennyiségű friss ételmszer vagy ital kiegészítő hűtésére, pl. grillpartikon vagy a nyári hónapokban.

A kiegészítő hűtőzóna  a beállítási módban  kapcsolható be (lásd a „További beállítások elvégzése” című fejezet „Szabályozható hőmérsékletzóna (Freeze&Cool)” című szakaszát).

A behelyezni kívánt ételmszer típusától függően a hőmérséklet -2 °C és 14 °C között változtatható:

Hőmérsékleti tartomány: 8 °C és 14 °C között

Ez a hőmérsékleti tartomány egy pince hőmérsékletének felel meg.

- hidegre érzékeny, csomagolás nélküli zöldségek, pl. burgonya, hagyma, padlizsán, uborka, paprika, paradicsom, cukkini
- hidegre érzékeny, csomagolás nélküli gyümölcsök, pl. ananász, avokádó, banán, gránátalma, mangó, dinnyefajták, papaya, maracuja, citrusfélék (pl. citrom, narancs, mandarin, grapefruit)
- egyéb olyan zöldségek és gyümölcsök, pl. paradicsom, körte, nektarin, kivi, szilva, melyek nem igényelnek gyors utóérést
- hidegre érzékeny borok
- frissítő italok, pl. ásványvíz, limonádé, gyümölcsfröccs, gyümölcslé
- konzervek

- kemény sajt (parmezán)
- vaj, melyet kenhető állapotban kívának tárolni

Hőmérséklet-tartomány: 3 °C – 9 °C

Ez a hőmérséklet-tartomány a hűtőzóna hőmérsékletének felel meg.

Vegye figyelembe az „Élelmiszerek tárolása a hűtőzónában” c. fejezet tárolási javaslatait.

Hőmérsékleti tartomány: -2 °C és 3 °C között

A tárolási klíma megfelel a száraz rekesz klímájának (Lásd az „Élelmiszerek tárolása a Perfect-Active-zónában” című fejezet „Száraz rekesz” című szakaszát).

Ez a rekesz különösen alkalmas a könnyen romlandó ételmszerek tárolására.

-2 °C és 0 °C között

- friss hal, kagyló és rákfélék

0 °C és 3 °C között

- hús, szárnyas és kolbászaru
- tejtermékek, például joghurt, sajt, tejszín, túró stb.
- nyers tejből készült sajtok és nyers tejből készült termékek
- növényi eredetű termékek, pl. tofu, zabtej, humusz, falafel, zöldségkrém stb.
- növényi eredetű hús- és sajtpótló termékek
- tojásos vagy tejszínes ételek
- friss tészta, süteménytészta, pizzatészta

Kezelés

- saláták, készételek
- Ezeken kívül bármilyen élelmiszert tárolhat itt, ha az adott élelmiszer be van csomagolva.

Friss élelmiszer lefagyasztása és tárolása

A bepakolás előtt

- 2 kg-nál nagyobb mennyiségű friss élelmiszer esetén az élelmiszer behelyezése előtt 6 órával kapcsolja be a SuperFrost ❄️ funkciót.
- Ennél nagyobb mennyiségű lefagyasztandó élelmiszer esetén az élelmiszer behelyezése előtt 24 órával kapcsolja be a SuperFrost ❄️ funkciót.

Így a már behelyezett fagyasztott áru hidegtartalékot kap.

- Csak friss és kifogástalan állapotú élelmiszert fagyasszon le!

Ügyeljen arra, hogy bizonyos élelmiszerek nem fagyaszthatók. Ide tartoznak pl. az olyan zöldségfajták, amelyeket általában nyersen fogyasztanak, mint a fejes saláta vagy a retek.

Tanács: Azért, hogy az íz, az aroma és a C-vitamin megmaradjon, a zöldséget lefagyasztás előtt blansírozni kell. Ehhez a zöldséget tegye adagonként 2–3 percre forrásban lévő vízbe. Ezután vegye ki a zöldséget, és gyorsan hűtse le hideg vízben. Csöpögtesse le a zöldséget.

Lefagyasztandó élelmiszer behelyezése

⚠️ A túlterhelés károsodást okozhat. A túl nehéz betárolt élelmiszer kárt tehet a fagyasztófiókban/üveglapban. Tartsa be a mindenkor maximális töltetmennyiséget:
fagyasztófiók = 15 kg
üveglap = 35 kg

A lefagyasztandó élelmiszer nem érintkezhet a már lefagyasztott élelmiszerekkel, ugyanis az utóbbiak ilyenkor felolvadhatnak.

- A csomagokat szárazon tegye be, hogy elkerülje az élelmiszerek összevagy ráfagyását.

Annak érdekében, hogy az élelmiszerek gyorsan teljesen átfagyjanak, ne lépje át a következő csomagolási méreteket:

- Zöldség és gyümölcs: max. 1 kg
- Hús: max. 2,5 kg

– kismennyiségű fagyasztott áru

Az élelmiszereket a felső fagyasztófiókban fagyassza le.

- Tegye a lefagyasztandó élelmiszert szélesen elterítve a **felső** fagyasztófiokok aljára, hogy a lehető leggyorsabban a közepéig átfagyjon.

– VarioRoom: maximális mennyiségű fagyasztott áru behelyezése (lásd a títustáblát)

A ventilátornylás eltorlaszolása esetén csökken a hűtőteltjesítmény, és nő az energiafogyasztás.

A fagyasztandó élelmiszer betárolásakor ügyeljen arra, hogy a ventilátornylása ne legyen lefedve.

Tanács: A fagyasztózónát rugalmasan kibővítheti. Ha nagyobb lefagyasztandó élelmiszert, pl. pulykát vagy vadat szeretne betenni, kiveheti a fagyasztófiókok közti üveglapokat.

- Vegye ki a felső fagyasztófiókokat.
- Tegye a lefagyasztandó élelmiszert szélesen elterítve a felső üveglapokra, hogy a lehető leggyorsabban teljesen átfagyjon.

A lefagyasztás után:

- Kapcsolja ki a SuperFrost ❄️ funkciót.
- Helyezze a lefagyasztott élelmiszert a fagyasztófiókba, és tolja vissza azokat.

Italok gyorsshütése

Az italok gyors lehűtéséhez kapcsolja be a Szuperhűtés ❄️ funkciót a hűtőzónában.

Ha nagy mennyiségű italt szeretne lehűteni, vagy még több italt szeretne hűteni a fagyasztózónában is, akkor a Beállítási módban ⚙️ válassza ki a Party üzemmódot 🎉.

A gyors lehűtés érdekében a fagyasztózónába helyezett palackokat **legkésőbb egy óra múlva** vegye ki. A palackok szét-durrannhatnak.

Jégkocka készítése


- Töltse meg a jégkockatálat háromnegyed részéig vízzel, és tegye az egyik fagyasztófiók aljára.
- Az odafagyott jégkockatál fellazításához tompa tárgyat, pl. kanálnyelet használjon.

Tanács: A jégkockák könnyen kivehetők a tartóból, ha rövid időre folyó víz alá tartja.


További beállítások elvégzése


Az egyes beállításokhoz kapcsolódó magyarázatok



A következőkben csak azon beállítások leírása következik, amelyek további magyarázatot igényelnek.



Beállítási módban  az ajtóriasztás és a többi figyelmeztető jelzés automatikusan le van tiltva.



Party mód

A Party mód  akkor ajánlott, ha nagy mennyiségű, frissen betárolt élelmiszert vagy italt szeretne gyorsan lehűteni vagy lefagyasztani.


Tanács: A Party módot  kb. 4 órával az élelmiszerek és italok behelyezése előtt be kell kapcsolni.



Ha a Party módot  bekapcsolja, a Superhűtés és SuperFrost  funkciók is automatikusan bekapcsolnak.

A Party módot  nem lehet bekapcsolni, ha a hűtőrész ki van kapcsolva vagy a Szabadság mód  aktív.

A Party mód  kb. 24 óra után automatikusan kikapcsol. A Party módot  azonban bármikor korábban is kikapcsolhatja.

Szabadság üzemmód


Érdemes a Szabadság üzemmód  funkciót használni, ha például nyaralás alatt nem akarja teljesen kikapcsolni a hűtőzónát, vagy nincs szüksége nagy hűtőteljesítményre.

Ha a Szabadság üzemmód  be van kapcsolva, az látható a kezdő kijelzőn. A kezdő kijelzőn és a Beállítási módban  lehet kikapcsolni.


A hűtőzónában 15 °C, míg a PerfectFresh Active zónában automatikusan 9–12 °C közötti hőmérséklet áll be. A hűtőzóna így energiatakarékos módon üzemben maradhat.

A fagyasztózána bekapcsolt állapotban marad a korábban beállított hőmérsékleten.

Ennél a hűtőzóna-középhőmérsékletnél a nem könnyen romló élelmiszerek még egy ideig a hűtőkészülékben maradhatnak. Az energiafogyasztás alacsonyabb, mint normál üzemmódban. Szag és penész sem képződik, mint ahogy az egy kikapcsolt, csukott ajtajú hűtőzónánál előfordulhat.

 A megromlott élelmiszer fogyasztása veszélyeztetheti az egészséget.



Amennyiben a hőmérséklet hosszú távon 4 °C fok felett van a hűtőzónában, az károsíthatja az élelmiszerek eltarthatóságát és minőségét.




A Szabadság üzemmódot  mindig csak egy meghatározott időre kapcsolja be.

Ebben az időszakban ne tartson érzékeny, könnyen romló élelmiszereket, például gyümölcsöt, zöldséget, halat, húst és tejtermékeket a hűtőben.

A reteszelési funkció / bekapcsolása


A reteszelési funkció védelmet nyújt a hűtőkészülék véletlen kikapcsolása és az ellen, hogy illetéktelen személyek, pl. gyermekek véletlenül módosítsák a beállításokat.

- Koppintson a(z)  szimbólumra.
- Simítson balra vagy jobbra, amíg középen meg nem jelenik a(z)  szimbólum.

- Koppintson a(z)  szimbólumra. A reteszelési funkció használatakor a(z)  szimbólum narancssárgán világít.
- Csukja be a készülék ajtaját. A reteszelési funkció  csak ekkor aktiválódik.


A reteszelési funkció / átmeneti deaktiválása

Ha pl. a hőmérséklet-beállítást szeretné módosítani, akkor átmenetileg deaktiválhatja a reteszelési funkciót:





- Érintse meg annak a hűtőzónának a hőmérséklet-kijelzőjét, amelynek a hőmérsékletét be szeretné állítani.
- Kb. 6 másodpercig tartsa az ujját a(z)  szimbólumon.


A kijelző a hőmérséklet-beállításra ugrik.

- Hajtsa végre a kívánt beállításokat.

A készülék ajtajának becsukásával a reteszelési funkció  ismét bekapcsol.


A reteszelési funkció / teljes kikapcsolása

- Koppintson a(z)  szimbólumra.
- Kb. 6 másodpercig tartsa az ujját a(z)  szimbólumon.
- Simítson balra vagy jobbra, amíg középen nem jelenik a(z)  szimbólum.
- Koppintson a(z)  szimbólumra.


A reteszelési funkció kikapcsolt állapotában a(z)  szimbólum világít.

Sabbat üzemmód


A hűtőkészülék a vallási szokások támogatása érdekében Sabbat üzemmóddal rendelkezik.


Ha a Sabbat üzemmód  be van kapcsolva, az először a kezdő kijelzőn látható.

3 másodperc elteltével a kijelző kikapcsol.

Amíg a Sabbat üzemmód  be van kapcsolva, addig nem hajthat végre egyetlen beállítást sem a hűtőszekrényén.



Ügyeljen arra, hogy a készülékajtók fixen zárva legyenek, mivel az optikai és akusztikus figyelmeztetések ki vannak kapcsolva.


A Sabbat üzemmód funkció  kb. 80 óra után automatikusan kikapcsol.

Bekapcsolt Sabbat üzemmódnál  a következők deaktiválódnak:

- a belső világítás nyitott készülékajtónál
- az összes hang- és optikai jelzés
- a hőmérséklet-kijelző
- az aktív Wi-Fi kapcsolat







Minden további, előzőleg bekapcsolt funkció továbbra is aktív marad.

 A megromlott élelmiszer fogyasztása veszélyeztetheti az egészséget. Mivel a Sabbat üzemmód  alatt bekövetkező esetleges áramszünetet a készülék semmilyen módon nem jelzi, ezért az élelmiszerek bizonyos körülmények között hosszabb ideig magasabb hőmérsékletnek lehetnek kitéve. Ezáltal az élelmiszer eltarthatósága lerövidül.




Ha a Sabbat üzemmód  alatt áramszünet volt, ellenőrizze az élelmiszerek minőségét.

További beállítások elvégzése




Sabbat üzemmód kikapcsolása

- Koppintson a sötét kijelzőre. Ekkor megjelenik a(z)  szimbólum.
 - Koppintson a(z)  szimbólumra. A(z)  szimbólum narancssárgán világít.
 - A Beállítási üzemmódban  koppintson a(z)  szimbólumra.
- Amikor a Sabbat üzemmód ki van kapcsolva, a(z)  szimbólum fehéren világít.

Sabbat üzemmód bekapcsolása




- A  beállítási módban lapozzon a(z) < vagy > érintőgombbal a(z)  szimbólumra.
 - Érintse meg az OK gombot.
- Bekapcsolt  Sabbat üzemmód funkció mellett egy pont jelenik meg a • kijelző felső sarkában.
- 3 másodperc elteltével a kijelző kikapcsol.
- Csukja be a készülék ajtaját.

Sabbat üzemmód kikapcsolása



- Koppintson az OK érintőgombra.
- A kijelzőn megjelenik a következő: .
- Érintse meg az OK gombot.
- Bekapcsolt  Sabbat üzemmód funkció mellett egy pont jelenik meg a • kijelző felső sarkában.
- Érintse meg az OK gombot.
- Kikapcsolt  Sabbat mód funkció mellett kialszik a kijelző felső sarkában lévő pont.

Az ajtóriasztás bekapcsolásáig eltelt időtartam módosítása

Beállíthatja, hogy a készülékajtó kinyitása után mennyi idővel szólaljon meg az ajtóriasztás.

- Koppintson a(z)  szimbólumra.
- Simítson balra vagy jobbra, amíg középen meg nem jelenik a(z)  szimbólum.
- Koppintson a(z)  szimbólumra.
- Simítson balra vagy jobbra, amíg középen meg nem jelenik a kívánt, 30 másodperc és 3 perc 30 másodperc közötti időtartam.
- A megerősítéshez koppintson a kívánt beállításra.



Szabályozható hőmérsékletzóna (Freeze&Cool)




A szabályozható hőmérsékletzóna lehetővé teszi, hogy a fagyasztózónát  alternatív megoldásként hűtőzónaként  használja.

A beállított hőmérséklet eléréséhez szükséges időtartam

A zóna tényleges hőmérséklete	A hőmérséklet módosítása erre az értékre:	Időtartam (óra)
-18 °C	0 °C	> 8
-18 °C	8 °C	> 12
8 °C	14 °C	> 6
14 °C	-18 °C	> 4

A kívánt hőmérsékletzóna akkor is kiválasztható, ha a felső hűtőzóna külön ki van kapcsolva.


Az, hogy a fagyasztőzóna  vagy a kiegészítő hűtőzóna  van-e bekapcsolva,




- a kijelzett hőmérsékleti tartományon látható az alsó hőmérséklet-kijelzőn:
 - 15 és -26 °C között: fagyasztőzóna
 - 2 és 14 °C között: kiegészítő hűtőzóna
-  beállítási módban:
 -  fehéren világít: fagyasztőzóna
 -  narancssárgán világít: kiegészítő hűtőzóna


Váltás fagyasztózónáról kiegészítő hűtőzónára

A hőmérséklet -2 °C és 14 °C között változtatható.

Ügyeljen arra, hogy a fiókokból kivegye a korábban behelyezett fagyasztott élelmiszert.





Ha a fagyasztózónát kiegészítő hűtőzónaként  használja,



- automatikusan kikapcsol a SuperFrost  funkció.
- a felső hűtőzónában bekapcsolva marad a Szabadság üzemmód  és a Party mód .

 A megromlott élelmiszer fogyasztása veszélyes az egészségre.

Ha a hőmérséklet hosszabb ideig -18 °C-nál melegebb volt, a fagyasztott élelmiszer meg- vagy felolvadhat. Ezáltal az élelmiszerek eltarthatósága lerövidül.

Ellenőrizze, hogy a fagyasztott élelmiszer meg- vagy felolvadt-e. Ebben az esetben minél hamarabb fogyassza el ezeket az élelmiszereket, vagy pedig az ismételt lefagyasztás előtt dolgozza fel (főzze meg vagy süssse meg) őket.

- Koppintson a(z)  szimbólumra.
 - Simítson balra vagy jobbra, amíg középen meg nem jelenik a(z)  szimbólum.
 - Koppintson a(z)  szimbólumra.
- A kijelzőn sárga színű lesz a(z)  szimbólum.
- Hagyja jóvá a kiválasztást az OK gombbal.

A(z)  beállítási módban a(z)  ikon narancssárgán világít.

A készülék beáll az előre beállított -2 °C hőmérsékletre.

További beállítások elvégzése




Az „Élelmiszerek tárolása a kiegészítő hűtőzónában” című fejezet információkat tartalmaz arra vonatkozóan, hogy melyik élelmiszer milyen hőmérsékleti tartományban tárolható optimálisan.


Váltás kiegészítő hűtőzónáról fagyasz- tőzónára

A hőmérséklet $-15\text{ }^{\circ}\text{C}$ és $-26\text{ }^{\circ}\text{C}$ között változtatható.



Ügyeljen arra, hogy a fiókokból kivegye a korábban behelyezett hűtött élelmiszert.


Csak akkor helyezzen élelmiszert a fagyasztőzónába, ha a hőmérséklet a fagyasztőzónában kellően alacsony (min. $-18\text{ }^{\circ}\text{C}$).

- Koppintson a(z)  szimbólumra.
- Simítson balra vagy jobbra, amíg középen meg nem jelenik a(z)  szimbólum.
- Koppintson a(z)  szimbólumra.

A kijelzőn sárga színű lesz a(z)  szimbólum.

- Hagyja jóvá a kiválasztást az OK gombbal.

A(z)  beállítási módban a(z)  ikon fehéren világít.

- A beállításokból való kilépéshez koppintson a(z)  vagy az OK gombra.
- Érintse meg a fagyasztőzóna hőmérséklet-kijelzőjét.

A készülék beáll az előre beállított $-15\text{ }^{\circ}\text{C}$ hőmérsékletre.

- Simítson jobbra, amíg középen meg nem jelenik a $-18\text{ }^{\circ}\text{C}$.
- A megerősítéshez koppintson a kívánt hőmérsékletre.

A hőmérséklet-kijelző visszavált a hűtőkészülékben pillanatnyilag mérhető tényleges fagyasztőzóna-hőmérsékletre.

Hálózatba kapcsolás

A hűtőszekrény integrált Wi-Fi modullal van felszerelve. A Wi-Fi modul lehetővé teszi a hálózati kapcsolatot az otthoni hálózattal, valamint a Miele App használatát egy mobil végkészüléken.

Ha a hűtőszekrény Wi-Fi-n keresztül csatlakozik, a kapcsolat minden egyes bekapcsoláskor automatikusan újra létrejön.

Gondoskodjon arról, hogy a hűtőszekrény felállítási helyén a Wi-Fi hálózat jelerőssége megfelelő legyen.

A hűtőszekrény Wi-Fi hálózathoz történő csatlakoztatásával megnövekszik az energiafogyasztás, akkor is, ha a hűtőszekrény ki van kapcsolva.

Smart Extrák a Miele App-on keresztül*




A Miele App-on keresztül történő hálózatba kapcsolás számos Smart Extrát tesz elérhetővé, többek között a következőket:


- Állapotinformációk lekérdezése
- További hasznos funkciók használata
- A hűtőszekrény naprakészen tartása a Miele legújabb fejlesztéseivel, szoftverfrissítések segítségével


A Smart Extrákkal kapcsolatos további részleteket a Miele weboldalán, az Apple App Store®-ban vagy a Google Play Áruház™-ban találja.


* A Miele & Cie. KG kiegészítő digitális szolgáltatása. A funkciók köre a modelltől és az országtól függően változhat. A Miele App-ban a Miele digitális termékeire és szolgáltatásaira vonatkozó Általános Szerződési Feltételeket és Adatvédelmi Szabályzatot kell elfogadnia. A Miele fenntartja a jogot, hogy a digitális ajánlatokat bármikor megváltoztassa vagy megszüntesse.

Hálózatba kapcsolás végrehajtása első alkalommal






- Koppintson a(z)  szimbólumra.
- Simítson balra vagy jobbra, amíg középen meg nem jelenik a(z)  szimbólum.
- Koppintson a(z)  szimbólumra.
- Koppintson a kívánt csatlakoztatási módra (APP vagy WPS).

Sikeres bejelentkezés után a kijelzőn megjelenik a(z)  szimbólum.





Ha a kapcsolat nem jött létre, akkor megjelenik a(z)  szimbólum.


- Ez esetben indítsa újra a folyamatot.
- A beállításokból való kilépéshez koppintson a(z)  szimbólumra.


Wi-Fi-kapcsolat deaktiválása


- Koppintson a(z)  szimbólumra.
 - Simítson balra vagy jobbra, amíg középen meg nem jelenik a(z)  szimbólum.
 - Koppintson a(z)  szimbólumra.
 - A Wi-Fi-kapcsolat deaktiválásához koppintson a(z)  szimbólumra.
- Ekkor megjelenik a(z)  szimbólum.
- A beállításokból való kilépéshez koppintson a(z)  szimbólumra.

Wi-Fi-kapcsolat aktiválása








- Koppintson a(z)  szimbólumra.
- Simítson balra vagy jobbra, amíg középen meg nem jelenik a(z)  szimbólum.
- Koppintson a(z)  szimbólumra.
- A Wi-Fi-kapcsolat újbóli aktiválásához koppintson a(z)  szimbólumra.

Ekkor megjelenik a(z)  szimbólum.


- A beállításokból való kilépéshez koppintson a(z)  szimbólumra.

Amikor a Wi-Fi-kapcsolat aktív, a(z)  szimbólum világit a kezdő kijelzőn.

A hálózati konfiguráció visszaállítása

- Koppintson a(z)  szimbólumra.
- Pöccintsen balra vagy jobbra, amíg középen meg nem jelenik a(z)  szimbólum.
- Koppintson a(z)  szimbólumra.
- Pöccintsen jobbra, amíg középen meg nem jelenik a(z)  szimbólum.
- Koppintson a(z)  szimbólumra.
- Koppintson a(z)  szimbólumra.
- A beállításokból való kilépéshez koppintson a(z)  szimbólumra.

Az összes elvégzett beállítás és bevitt érték visszaáll.




A Wi-Fi-kapcsolatot inaktiválták, a(z)  szimbólum eltűnik a kezdőkijelzőről.


Ha a hűtőkészüléket kiselejtezi, eladja, vagy használt hűtőkészüléket helyez üzembe, állítsa vissza a hálózati konfigurációt. Ezzel az összes személyes adat törlődik a hűtőkészülékből. Ezenkívül a korábbi tulajdonos sem férhet többé hozzá a hűtőkészülékhez.

További beállítások elvégzése

A figyelmeztető és egyéb hangjelzések hangerejének / módosítása




A figyelmeztető és egyéb (pl. ajtóriasztáshoz vagy hibaüzenethez kapcsolódó) hangjelzések hangerejét módosíthatja. Vagy ha zavarónak érzi, ki is kapcsolhatja a figyelmeztető és egyéb hangjelzéseket.

- Koppintson a(z)  szimbólumra.
- Simítson balra vagy jobbra, amíg középen meg nem jelenik a(z)  szimbólum.
- Koppintson a(z)  szimbólumra.
- A szegmenssávon balra vagy jobbra simítva válassza ki a kívánt hangerőt.
- A szegmenssávra koppintva hagyja jóvá a kívánt hangerőt.


Ha a figyelmeztető és egyéb hangjelzések ki vannak kapcsolva, a(z)  szimbólum látható a kijelzőn.


A kijelző fényerejének módosítása





A kijelző fényerejét a környezet fényviszonyaihoz igazíthatja.


- Koppintson a(z)  szimbólumra.
- Simítson balra vagy jobbra, amíg középen meg nem jelenik a(z)  szimbólum.
- Koppintson a(z)  szimbólumra.
- A szegmenssávon balra vagy jobbra simítva válassza ki a kívánt fényerőfokozatot.
- A szegmenssávra koppintva hagyja jóvá a kívánt fényerőfokozatot.

A bemutató üzemmód kikapcsolása

A bemutató üzemmód  lehetővé teszi a szakkereskedőknek a hűtőkészülék bekapcsolt hűtés nélküli bemutatását. Magáncélú használat során erre a beállításra nincs szüksége.




Ha gyárilag bekapcsolták a bemutató üzemmódot, a(z)  szimbólum látható a kezdő kijelzőn.


- Koppintson a(z)  szimbólumra.
- Koppintson a(z)  szimbólumra.
- Simítson balra vagy jobbra, amíg középen meg nem jelenik a(z)  szimbólum.
- Koppintson a(z)  szimbólumra.

A bemutató üzemmód  kikapcsolása után a hűtőkészülék kikapcsol, és újra be kell kapcsolni.

A beállítások visszaállítása a kiszállítási állapotra

A hűtőkészülék összes beállítása visszaáll a kiszállítási állapotra (a beállításokat lásd a „Készülék-leírás“ c. fejezetben).

- Koppintson a(z)  szimbólumra.
- Simítson balra vagy jobbra, amíg középen meg nem jelenik a(z)  szimbólum.
- Koppintson a(z)  szimbólumra.

Ekkor megjelenik a(z)  szimbólum.

- Koppintson az OK gombra.

A hűtőkészülék kikapcsol, és újra be kell kapcsolni.



Információk


A kijelzőn megjelennek a készülékadatok (modellazonosító és sorozatszám).

Ezekre a készülékadatokra szüksége lesz az alábbi esetekben:


- a hűtőszekrény Wi-Fi hálózatra csatlakoztatásakor (lásd a „További beállítások elvégzése” című fejezet „Miele@home” szakaszát) (modelltől függően).
- üzemzavar bejelentéséhez a Miele Ügyfélszolgálatnál (lásd az „Ügyfélszolgálat” című fejezetet).
- információk lekérdezéséhez az EPREL adatbázisból (lásd az „Ügyfélszolgálat” című fejezetet).


Szagszűrő cserekijelzője



A szagszűrő (utólag vásárolható tartozék) behelyezése után először aktiválja a szagszűrő cserekijelzőjét  a beállítási módban .

A szagszűrő kezdő kijelzőn megjelenő cserekijelzője  kb. 6 havonta emlékezteti önt a szagszűrő cseréjének szükségességére (lásd a „Tisztítás és ápolás” c. fejezet „A szagszűrő cseréje” részét).

Tisztítási üzemmód

A Tisztítási üzemmód  megkönnyíti a hűtőzóna tisztítását (lásd a „Tisztítás és ápolás” c. fejezetet). Bár a hűtőzóna ki van kapcsolva, a belső világítás bekapcsolva marad. A hallható és látható jelzések szintén kikapcsolnak.


Ha a Tisztítási üzemmód  be van kapcsolva, az látható a kezdő kijelzőn.

A tisztítást követően kapcsolja ki a Tisztítási üzemmódot . Ha a készülék ajtaja tíz percnél hosszabb ideig csukva van, a Tisztítási üzemmód  automatikusan kikapcsol.

Tisztítás és ápolás

A hűtőszekrény belsejében lévő típus-táblát nem szabad eltávolítani. A típus-táblára hiba esetén szükség van.

Ügyeljen arra, hogy ne jusson víz az elektronikába vagy a világításba.

 A behatoló nedvesség károsodást okozhat.

A gőztisztító készülék gőze károsíthatja a műanyag részeket és az elektromos alkatrészeket.

Ne használjon gőztisztítót a hűtőszekrény tisztításához.

- nemesacél-tisztító szereket
- mosogatógép-tisztítót
- sütőtisztító spray-ket,
- üvegkerámia főzőlapokhoz használható tisztítószereket (kivéve az üveg előlapokhoz használható termékeket)
- üvegtisztító (kivéve az üveg előlapokhoz használható termékeket: enyhén alkoholos üvegtisztító, mely semmilyen adalékot, pl. citrust vagy hasonló anyagot nem tartalmaz)
- dörzsölő, kemény szivacsot és kefét (pl. edénysúroló szivacsot),
- tisztítóradírt
- éles fémpengét.

A tisztításhoz tiszta szivacskendőt, langyos vizet és kevés kézi mosogatószer ajánlunk.

Leolvasztás

Hűtőzóna és PerfectFresh Active zóna

A hűtőzóna és a PerfectFresh Active zóna automatikusan leolvaszt.

Fagyasztózóna

A hűtőszekrényt egy „NoFrost“ rendszerrel látták el, ami által a fagyasztózóna automatikusan leolvaszt.

Útmutatások a tisztítószerek kiválasztásához


A hűtőkészülék belsejében csak élelmiszerekre ártalmatlan tisztító- és ápolószereket használjon.





Hogy a felületek károsodását elkerülje, **ne** használjon a tisztításhoz


- szóda-, ammónia-, sav- vagy kloridtartalmú tisztítószereket,
- vízkőoldó tisztítószereket,
- dörzsölő hatású tisztítószereket (pl. súrolóport, folyékony súrolószer, súrolóköveket),
- oldószer tartalmú tisztítószereket,

A hűtőkészülék előkészítése tisztításhoz

A hűtőzóna külön tisztítása:


Kapcsolja be a tisztítási üzemmódot . A hűtőzóna hűtése ekkor ki van kapcsolva, de a belső világítás bekapcsolva marad.

- Koppintson a(z)  szimbólumra.
- Simítson balra vagy jobbra, amíg közepeken nem jelenik a(z)  szimbólum.
- Koppintson a(z)  szimbólumra.
- A beállításokból való kilépéshez koppintson a(z)  szimbólumra.

Ha a tisztítási üzemmód  be van kapcsolva, az látható a kezdő kijelzőn.

- Vegye ki az élelmiszereket a hűtőzónából, és tegye azokat egy hűvös helyre.
- A kivehető tartozékokat vegye ki a tisztításhoz (lásd a „Tartozékok kivétele, szétszedése és tisztítása“ c. fejezetet).

A fagyasztózána, illetve az egész hűtőkészülék tisztítása:

- Kapcsolja ki a hűtőkészüléket.
- A kijelzőn megjelenik a(z)  szimbólum, és a hűtés kikapcsol.
- Vegye ki az élelmiszereket a fagyasztózánaól/hűtőkészülékből, és tegye azokat egy hűvös helyre.
- A kivehető tartozékokat vegye ki a tisztításhoz (lásd a „Tartozékok kivétele, szétszedése és tisztítása“ c. fejezetet).

A belső tér tisztítása

Rendszeresen, legalább havonta egyszer tisztítsa meg a hűtőkészüléket.

Ha a szennyeződések hosszabb ideig vannak a felületen, bizonyos körülmények között már nem távolíthatók el. A felületek elszíneződhetnek vagy megváltozhatnak.
A legjobb, ha azonnal eltávolítja a szennyeződések.

- A **belső teret** tiszta szivacskendővel, langyos vízzel és egy kevés kézi mosogatószerrel tisztítsa meg.
- Tisztítás után mindent töröljön át először egy nedves, majd egy száraz tisztítókendővel.
- Rendszeresen tisztítsa meg az olvadékvíz-folyókát és -lefolónyílást egy pálcikával vagy hasonlóval.
- A megfelelő szellőzés biztosítása és a szagképződés elkerülése érdekében hagyja még egy kis időre nyitva a hűtőszekrény ajtaját.


Tisztítás és ápolás

Tartozékok kézi vagy mosogatógépben való tisztítása

A következő alkatrészeket csak **kézzel** tisztítsa:

- a nemesacél paneleket és léceket,
- a finombeállítással ellátott tárolót,
- a feliratos rakodópolcot,
- a variálható palacktartót,
- a palacktartóval ellátott elválasztólemez,
- minden fiókot és rekeszfedelet (modelltől függően),
- a szortírozó dobozt

A következő alkatrészek **mosogatógépben** moshatók:

 A túl nagy mosogatógép-hőmérséklet károsodást okozhat.

A hűtőkészülék alkatrészei 55 °C feletti mosogatógép-hőmérséklet esetén használhatatlanná válhatnak, és pl. deformálódhatnak.

Mosogatógépben mosható alkatrészeket kizárólag maximum 55 °C-os mosogatóprogrammal mosogasson.

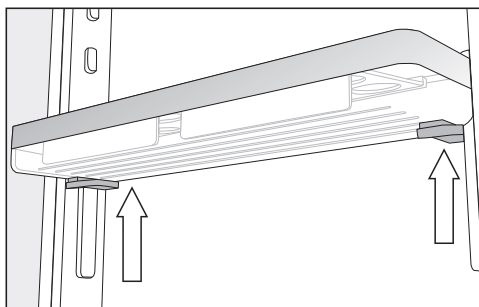
Természetes színezőanyagokkal (pl. sárgarépa, paradicsom és ketchup) érintkezve a műanyag alkatrészek a mosogatógépben elszíneződhetnek. Ez az elszíneződés nem befolyásolja az alkatrészek tartósságát.

- a palacktartó, a tojástartó, a jégkockatál
- a készülékajtóban lévő tárolók és palacktartó polcok (nemesacél panel nélkül),
- a rakodópolcok (lécek és felirat nélkül),
- a párásító víztartályának két eleme

- az osztott rakodópolchoz tartozó adapter
- az üvegtálcák (védőlécek nélkül)
- a szagszűrő tartója (utólag megvásárolható tartozék).

A tartozékok kivétele és szétzedése a tisztításhoz

A készülékajtóban található, finombeállítással ellátott tároló kivétele



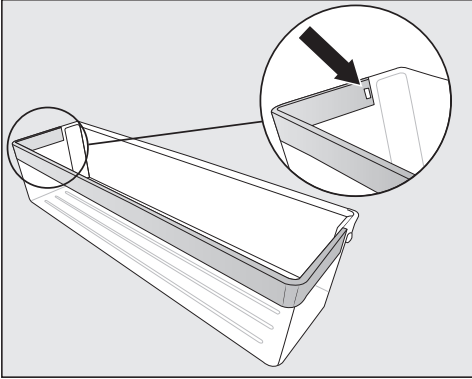
- Fogja meg két kézzel a készülékajtóban található tárolót, nyomja be kétoldalt a tároló alatt lévő szürke gombokat, és tolja el a tárolót felfelé a vezetőlécektől.
- Vegye le a vezetőléceket a bütyökről.
- Tisztítás után helyezze a vezetőlécet a kívánt pozícióba, majd helyezze el a másik vezetőlécet párhuzamosan az elsővel az ellenkező oldalon.
- Tolja vissza a a készülékajtóban található tárolót felülről a vezetőlécekre.

A tároló/palacktartó polc szétszedése

Távolítsa el a nemesacél paneleket, mielőtt a tárolót/palacktartó polcot mosogatógépben tisztítaná.

A nemesacél panel eltávolításakor a következők szerint járjon el:

- Tegye a tárolót/palacktartó polcot a munkafelületre.



- Nyomja ki a rögzítőfület a mélyedésből. Ekkor a teljes nemesacél panel levál a palacktartó polcról.
- Tisztítás után rögzítse a nemesacél panelt a fenti lépések fordított sorrendjében a palacktartó polcon.

A rakodópalcok/világítással felszerelt rakodópalcok szétszedése

⚠ A helytelen tisztítás károkat okozhat.

A LED-világítással felszerelt nemesacél lécc károsodik, ha a tisztításhoz vízbe áztatja.

Nedves kendővel tisztítsa meg a LED-világítással ellátott nemesacél lécet.

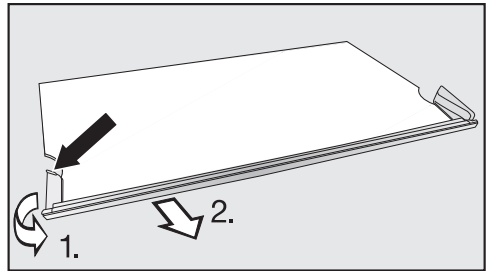
Távolítsa el a nemesacél lécet vagy a LED-világítással ellátott nemesacél lécet, mielőtt a rakodópalcot megtisztítaná.

- A felső részével lefelé tegye a rakodópalcot egy puha alátételre (pl. konyharuha) a munkafelületen.

⚠ A helytelen kezelés károkat okozhat.

A LED-világítással felszerelt nemesacél lécc lehúzásakor a fémérintkezők károsodhatnak.

Ezek a bal első sarokban lévő érintkezők látják el a LED-világítást árammal. Először mindig azt az oldalt lazítsa meg, amelyiken nincsenek érintkezők.



- Fogja meg a nemesacél lécc bal oldalán a műanyag foglalatot a leghátsó pontján.
- 1. Húzza el a műanyag foglalatot a rakodópalcotól, és
- 2. egyidejűleg húzza le a léccet. Ekkor a szemközti oldal is levál a rögzítőről.
- Tisztítás után a fenti lépések fordított sorrendjében rögzítse a nemesacél léccet a rakodópalcra.

Osztott rakodópalc szétszerelése

A rakodópalcok tisztítása előtt vegye le a dísléccet. Ilyenkor a következőképpen járjon el:

- Tegye a rakodópalcot egy puha alátételre (pl. konyharuha) a munkafelületen.
- Az egyik oldalánál kezdve húzza le a dísléccet.
- A két adaptert balra és jobbra húzza le a tartóbordákról.

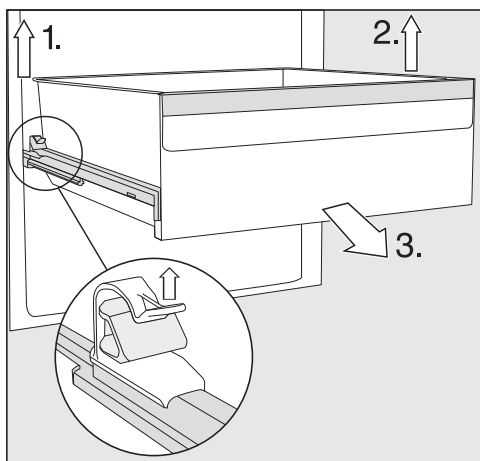
Tisztítás és ápolás

- A tisztítás után mindkét adaptert dugaszolja a kívánt magasságban balra és jobbra a tartóbordákra.
- Helyezze vissza a díszlécet az adott rakodópolcra.

A hűtőzóna fiókjainak kivétele

- Húzza ki a fiókot ütközésig.

A fiók a hátsó részen kapcsokkal van rögzítve. Kivétel előtt meg kell lazítani ezt a reteszelést.



- 1. Emelje fel a bal oldali kapcsot és ezzel egyidejűleg húzza kifelé és felfelé a fiókot.
- 2. Végezze el ezt a műveletet a szemközti oldalon is.

A fiók reteszelése kioldott.

- 3. Most húzza ki határozottan a fiókot előlről.

A sérülések elkerülése érdekében ezután tolja vissza a teleszkópos síneket.

⚠ A helytelen tisztítás károkat okozhat.

A teleszkópos sínek speciális zsírt tartalmaznak, amely tisztításkor ki mosódhat a teleszkópos sínekből, ami a sínek károsodását okozhatja.

Nedves kendővel tisztítsa a teleszkópos síneket.

A fiókok behelyezése


- Tegye a fiókot a teljesen betölt kihúzó-sínekre.
- Tolja be erősen a fiókot a hűtökészülékbe, amíg az hallhatóan beretesződik.

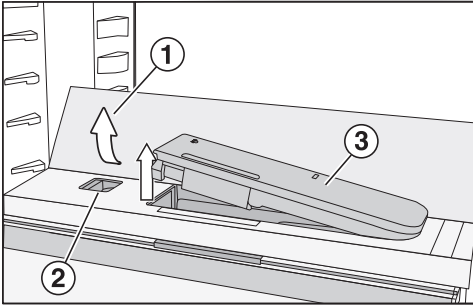
A párasító víztartályának kivétele és szétszedése

⚠ A csíraszennyezett víz egészségkárosító hatású lehet.

A hosszú időn át a víztartályban lévő vízben elszaporodhatnak a kórokozók, ami veszélyeztetheti az egészséget.

Ha a hűtőszekrény, a hűtőzóna vagy a párasító két napnál hosszabb ideig nem üzemelt, tisztítsa meg a víztartályt, és töltsse fel friss ivóvízzel.

Ha a Szabadság üzemmód  két hétnél hosszabb ideig volt bekapcsolva, tisztítsa meg a víztartályt, és töltsse fel friss ivóvízzel.



- Nyomja le az üvegpolc ① hátsó külső sarkait.

Az üvegpolc eleje felhajlik.

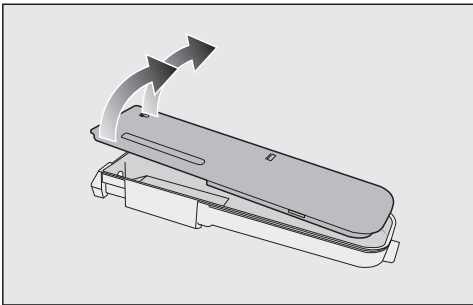
- Emelje fel és hajtsa hátra az üvegpolcot.

Az üvegpolc függőlegesen áll.

- Tolja el balra a csúszkát ②.

A víztartály ③ kipattan a mélyedésből.

- Vegye ki a víztartályt.



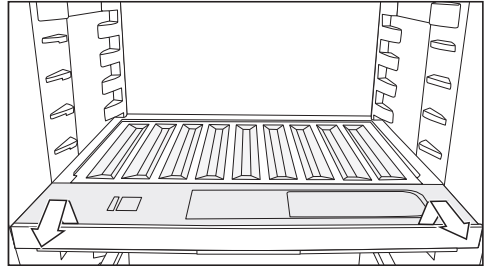
- Szedje szét a víztartályt két részre, és tisztítsa meg a részeit kézzel vagy mosogatógépben.

- Helyezze vissza a víztartályt.

- Hajtsa le az üvegpolcot ①.

A palacktartóval ellátott elválasztólemez kivétele

- Vegye ki az első és a hátsó üvegpolcot az elválasztólemezről.

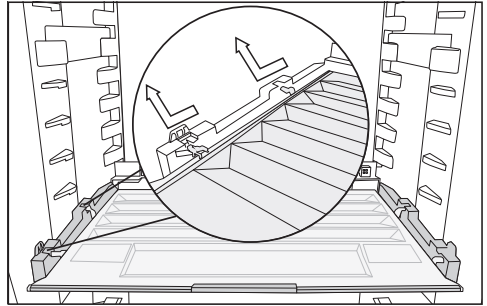


- Emelje meg a palacktartó elejét, és húzza ki.

- Miután megtisztította, tolja be a palacktartót ütközésig, majd nyomja le.

- Helyezze vissza az üvegpolcokat az elválasztólemezre.

A rekeszfedél kivétele



- Emelje meg a fedél elejét, és húzza ki.

- Miután megtisztította, tolja vissza a rekeszfedeleket.

A fagyasztózána fiókjainak és üveglapjainak kivétele

- Húzza kifelé a fiókot, és közben kissé emelje meg elől.

- Húzza kifelé az üveglapot, és közben kissé emelje meg elől.

Tisztítás és ápolás

A fagyasztózána fiókjainak és üveglapjainak behelyezése

- Helyezze kissé megdőntve az üveglapot a vezetősínekre.
- Tolja befelé az üveglapot, és közben engedje le.
- Helyezze kissé megdőntve a fiókot a vezetősínekre.
- Tolja be a fiókot, és közben engedje le.

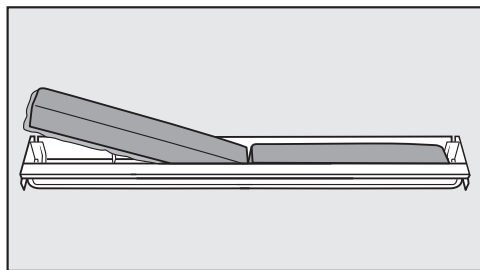
Az Active AirClean szűrő (szagszűrő) cseréje

Az új Active AirClean szűrőt Miele szakkereskedőnél vagy a Miele webáruházában szerezheti be.

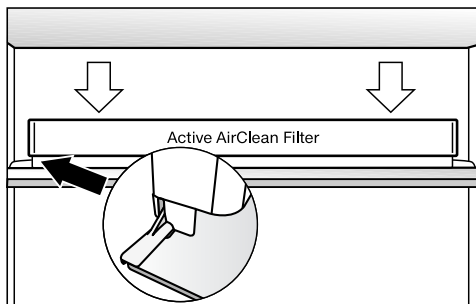
- Felfelé húzva emelje le a szagszűrő tartóját a rakodópólcról.

A behelyezett szagszűrő nem érhet hozzá a készülék hátfalához, mivel az ott lecsapódó pára miatt összeragadhat vele.

Nyomja be olyan mélyre az új szagszűrőket a tartóba, hogy a szűrők ne emelkedjenek ki a tartó pereme mögül.




- Vegye ki mindkét szagszűrőt, és helyezze be az új szűrőket a körbefutó peremmel lefelé a tartóba.



- Helyezze a tartót bármelyik tárolópól hátsó védőelemének közepére úgy, hogy az a helyére pattanjon.

Hagyja jóvá az Active AirClean szűrő cseréjét

- Érintse meg az OK gombot.

A(z)  szimbólum kialszik a kijelzőn, és az időszámláló visszaáll.

A készülékfront és az oldalfalak tisztítása

Ha a szennyeződések hosszabb ideig a felületen maradnak, előfordulhat, hogy már nem távolíthatók el. A felületek elszíneződhetnek vagy megváltozhatnak.


Legjobb, ha rögtön eltávolítja a szennyeződések a készülékfrontról és az oldalfalokról.

Minden felület érzékeny a karcolásokra, továbbá a felületek elszíneződhetnek vagy megváltozhatnak, ha nem megfelelő tisztítószerekkel kerülnek érintkezésbe.

Olvassa el e fejezet elején az „Útmutatások a tisztítóeszközökhöz” információit.

- Tisztítsa meg a felületeket tiszta szivacskendővel, kézi mosogatószerrel és meleg vízzel. A tisztításhoz használhat egy tiszta, nedves mikroszálás kendőt tisztítószer nélkül.
- Tisztítás után törölje át tiszta vízzel, és egy puha kendővel mindent töröljön szárazra.

CleanSteel (edt/cs) -Készülék előlap


 A helytelen tisztítás károkat okozhat.

Károsodhat a felületi bevonat.

Ezekhez a felületekhez **ne használjon nemesacél-tisztító szert.**

A készülék előlapja magas minőségű felületi réteggel van bevonva. Ez véd a szennyeződések ellen és megkönnyíti a tisztítást.

Az ajtó tömítés tisztítása

 A helytelen tisztítás károkat okozhat.

Az ajtó tömítés olajjal vagy zsírokkal való kezelése porózussá teheti az ajtó tömítést.






Ne olajozza vagy zsírozza be az ajtó tömítést.

- Csak tiszta vízzel tisztítsa meg rendszeresen az ajtó tömítést, majd alaposan törölje szárazra egy kendővel.

A szellőzőnyílások tisztítása

- Tisztítsa meg rendszeresen a szellőzőnyílásokat egy portörllővel vagy porszívóval (ehhez használja pl. a Miele porszívókhoz való szívóecsetet).

A tisztítás után

- Helyezzen vissza minden alkatrészt a hűtőszekrénybe.
- Adott esetben kapcsolja be ismét a hűtőszekrényt.
- Szükség esetén kapcsolja ki ismét a hűtőzóna Tisztítási üzemmódját .
- Kapcsolja be egy kis időre a SuperFrost  funkciót, hogy a fagyasztózóna gyorsan lehűljön.
- Kapcsolja be egy kis időre a Szuperhűtés  funkciót, hogy a hűtőzóna gyorsan lehűljön.
- Tegye az élelmiszereket a hűtőzónába.
- Akkor helyezze be a fagyasztott élelmiszert tartalmazó fagyasztófiókokat a fagyasztózónába, amikor a fagyasztózónában már elég alacsony a hőmérséklet.
- Kapcsolja ki a Szuperhűtés  funkciót, amint az élelmiszerek vagy az italok kellően hidegek.
- Kapcsolja ki a SuperFrost funkciót , amint legalább -18 °C fokos állandó hőmérséklet állt be a fagyasztózónában.
- Csupkja be a készülékajtókat.

Problémák elhárítása

A legtöbb üzemzavart és hibát ön is el tudja hárítani. Sok esetben időt és költséget takaríthat meg, mivel nem kell hívnia az ügyfélszolgálatot.

A www.miele.hu/support/customer-assistance oldalon tájékozódhat a zavarok önálló elhárításának módjáról.









Lehetőleg ne nyissa ki a készülék ajtaját a hiba elhárításáig, hogy a hidegvesztéséget olyan kis értéken tartsa, amennyire csak lehetséges.

Általános problémák a hűtőkészülékkel






















Probléma	Ok és elhárítás
A hűtőszekrény nem hűt.	A hűtőszekrény nincs bekapcsolva. ■ Kapcsolja be a hűtőszekrényt.
	A hálózati csatlakozó nincs megfelelően bedugva a dugaszolóaljzatba, vagy a készülék csatlakozódugója nincs megfelelően bedugva a készülék aljzatába. ■ Dugja be a hálózati csatlakozót a dugaszolóaljzatba és a készülék dugóját csatlakoztassa a készülék aljzatába.
	A házi villamos hálózat biztosítéka leoldott. A hűtőszekrény, a házi villamos hálózat, vagy egy másik készülék meghibásodhatott. ■ Hívjon elektrotechnikai szakembert, vagy hívja az Ügyfélszolgálatot.
A kompresszor folyamatosan működik.	Ez nem hiba. Energiatakarékosság céljából a kompresszor kis hűtési igény esetén egy alacsonyabb fordulatszámra kapcsol. Ezáltal növekszik a kompresszor futásideje.
A kompresszor egyre gyakrabban és hosszabb időre kapcsol be, a hőmérséklet a hűtőszekrényben túl alacsony.	A készülékajtót gyakran kinyitották. Vagy nagyobb mennyiségű élelmiszert tároltak be. ■ A készülékajtót csak szükség esetén, a lehető legrövidebb időre nyissa ki.
	A készülék ajtajai nem záródnak teljesen. A hűtőszekrényben csökken a hőmérséklet.

Probléma	Ok és elhárítás
	<ul style="list-style-type: none"> ■ Ellenőrizze a készülék ajtajainak illeszkedését, és szükség esetén állítson rajtuk az ajtózsanérokból található csavarok segítségével. <p>A készülékajtók nincsenek rendesen bezárva. Ha már vastag jég réteg alakult ki, akkor csökken a hűtőteltjesítmény, az energiafogyasztás pedig emiatt nő.</p> <ul style="list-style-type: none"> ■ Mindig teljesen csukja be a készülék ajtajait. ■ Szükség esetén olvassa le és tisztítsa ki a hűtőszekrényt. <p>A környezeti hőmérséklet túl magas. Minél magasabb a környezeti hőmérséklet, annál hosszabb ideig működik a kompresszor.</p> <ul style="list-style-type: none"> ■ Vegye figyelembe a „Telepítés“ c. fejezet „Felállítási hely“ c. részének útmutatásait. <p>A szellőzőnyílások el vannak torlaszolva vagy porosak.</p> <ul style="list-style-type: none"> ■ Ne takarja el a szellőzőnyílásokat. ■ Rendszeresen portalanítsa a szellőzőnyílásokat. <p>Beépíthető készülékek esetén: a hűtőszekrény nem megfelelően van beépítve a beépítőfülkébe.</p> <ul style="list-style-type: none"> ■ A hűtőszekrényt a mellékelt szerelési útmutató utasításainak megfelelően építse be.
<p>A hűtőszekrényben a hőmérséklet túl magasra van beállítva. A fagyasztott élelmiszer (modelltől függően) felolvadhat.</p>	<p>Ez nem hiba. A beállított hőmérséklet túl magas.</p> <ul style="list-style-type: none"> ■ Állítsa be a megfelelő hőmérsékletet. ■ 24 óra elteltével még egyszer ellenőrizze a hőmérsékletet. <p>A környezeti hőmérséklet alacsonyabb annál, mint amelyre az ön hűtőszekrényét tervezték. A kompresszor ritkábban kapcsol be, ha a környezeti hőmérséklet túl alacsony. A hűtőszekrényben emelkedik a hőmérséklet.</p> <ul style="list-style-type: none"> ■ Vegye figyelembe a „Telepítés“ c. fejezet „Felállítási hely“ c. részének útmutatásait. ■ Növelje a környezeti hőmérsékletet.
<p>A hűtőkészülék el van jégese, illetve a belső terében kondenzvíz képződik. Előfordulhat, hogy a készülék ajtaja nem záródik megfelelően.</p>	<p>Az ajtó tömítés kicsúszott a horonyból.</p> <ul style="list-style-type: none"> ■ Ellenőrizze, hogy az ajtó tömítés megfelelően illeszkedik-e a horonyba. <p>Az ajtó tömítés megsérült.</p> <ul style="list-style-type: none"> ■ Ellenőrizze, hogy az ajtó tömítés megsérült-e.







Problémák elhárítása








Probléma	Ok és elhárítás
Az ajtó tömítés megsérült, illetve ki kell cserélni.	<p>Az ajtó tömítés szerszám nélkül cserélhető.</p> <ul style="list-style-type: none"> ■ Cserélje ki az ajtó tömítést. Az ügyfélszolgálaton vagy szaküzletekben megvásárolhatók.
A(z)  beállítás befolyásolja a nedves rekeszben lévő élelmiszer minőségét.	<p>Túl sok kondenzvíz van a nedves rekeszben.</p> <ul style="list-style-type: none"> ■ Távolítsa el a kondenzvizet egy törülközővel. ■ Helyezzen be egy rácsot vagy hasonlót, hogy a felesleges nedvesség leszivároghasson. ■ Nyissa fel a rekesz fedelét úgy, hogy a „Nem megnövelt páratartalom δ” beállítást választja. ■ Kapcsolja ki a párasítót (humidifier)  (modelltől függően).
A fagyasztott áru odafagyott.	<p>Az élelmiszer csomagolása behelyezéskor nem volt száraz.</p> <ul style="list-style-type: none"> ■ Lazítsa fel a fagyasztott árut egy tompa tárggyal, pl. egy kanál nyelével.
Nem szólal meg figyelmeztető hang, noha a készülékajtó hosszabb ideje nyitva áll.	<p>Ez nem hiba. A beállítási módban ki lett kapcsolva a figyelmeztető hang. Ha szeretné újra bekapcsolni a hangos riasztást:</p> <ul style="list-style-type: none"> ■ Koppintson a(z)  szimbólumra. ■ Pöccintsen balra vagy jobbra, amíg középen meg nem jelenik a(z)  szimbólum. ■ Koppintson a(z)  szimbólumra. ■ A szegmenssávon jobbra pöccintve válassza ki a kívánt hangerőt. ■ A szegmenssávra koppintva hagyja jóvá a kívánt beállítást. <p>Ha a figyelmeztető és egyéb hangjelzések be vannak kapcsolva, megjelenik a(z)  orange szimbólum.</p>

Üzenetek a kijelzőn

	Ok és elhárítás
A kezdőkijelzőn világít a(z)  szimbólum, a hűtőszekrénynek nincs hűtőtéljesítménye, ugyanakkor a hűtőszekrény kezelőszervei, valamint a belső világítás működik.	<p>A bemutatótermi üzemmód be van kapcsolva.</p> <ul style="list-style-type: none"> ■ Koppintson a(z)  szimbólumra. ■ Koppintson a(z)  szimbólumra. ■ Pöccintsen balra vagy jobbra, amíg középen meg nem jelenik a(z)  szimbólum. ■ Koppintson a(z)  szimbólumra. <p>A bemutatótermi üzemmód  kikapcsolása után a hűtőszekrény kikapcsol, és újra be kell kapcsolni.</p>
A kijelzőn világít a(z)  szimbólum, de a hűtőkészüléken semmilyen kezelési művelet nem végezhető.	<p>A tisztítási funkció még be van kapcsolva.</p> <ul style="list-style-type: none"> ■ Kapcsolja ki ismét a tisztítási funkciót, ehhez koppintson a(z)  szimbólumra a kezdő kijelzőn. ■ Koppintson ismét a(z)  szimbólumra. <p>Amikor a tisztítási funkció ki van kapcsolva, a(z)  szimbólum fehéren világít.</p> <p>A hűtőkészülék ismét elkezd hűteni.</p>
A kijelzőn nem jelenik meg semmi. A kijelző fekete.	<p>A Sabbat üzemmód  be van kapcsolva. A belső világítás kikapcsolva marad, és a hűtőszekrény hűt.</p> <ul style="list-style-type: none"> ■ Koppintson a fekete kijelzőre. <p>A(z)  szimbólum jelenik meg a kijelzőn.</p> <ul style="list-style-type: none"> ■ Koppintson a(z)  szimbólumra. <p>A(z)  szimbólum narancssárgán világít.</p> <ul style="list-style-type: none"> ■ Koppintson ismét a(z)  szimbólumra. <p>Amikor a Sabbat üzemmód ki van kapcsolva, a(z)  szimbólum fehéren világít.</p>
A kijelzőn világít a(z)  szimbólum, a hűtőszekrény nem kezelhető.	<p>A reteszelési funkció be van kapcsolva.</p> <ul style="list-style-type: none"> ■ Rövid időre reteszelje ki a hűtőszekrényt, vagy kapcsolja ki teljesen a reteszelési funkciót.
A kezdő kijelzőn világít a(z)  szimbólum, továbbá megszólal egy hangjelzés.	<p>A szagszűrő cserekijelzője  emlékezteti a szagszűrő cseréjének szükségességére.</p> <ul style="list-style-type: none"> ■ Cserélje ki a szagszűrőt a tartóban (lásd a „Tisztítás és ápolás“ c. fejezet „A szagszűrő cseréje (utólag vásárolható tartozék)“ részét), és a kijelzőn látható  szimbólumot megérintve hagyja jóvá a szűrőcserét. <p>A(z)  szimbólum eltűnik a kezdő kijelzőről.</p>



Problémák elhárítása

	Ok és elhárítás
<p>A hűtőzóna és/vagy fagyasztózóna hőmérséklet-kijelzőjén sárgán világít a(z)  szimbólum, továbbá megszólal egy figyelmeztető hangjelzés, és a belső világítás pulzál.</p>	<p>Az ajtóriasztás aktiválódott.</p> <ul style="list-style-type: none"> ■ Érintse meg a kijelzőn a(z)  szimbólumot néhány másodpercig. <p>A figyelmeztető hang elnémul, a(z)  szimbólum eltűnik, a belső világítás pedig ismét folyamatosan világít.</p> <ul style="list-style-type: none"> ■ Csupja be a megfelelő készülékajtot.
<p>A fagyasztózóna hőmérséklet-kijelzőjén pirosan világít a(z)  szimbólum, továbbá megszólal egy figyelmeztető hangjelzés.</p>	<p>Aktiválva van a hőmérsékleti riasztás, a fagyasztózóna a beállított hőmérséklethez képest túl meleg. Ennek okai pl. a következők lehetnek:</p> <ul style="list-style-type: none"> – A készülékajtot túl gyakran nyitották ki. – Nagyobb mennyiségű élelmiszert fagyasztott le anélkül, hogy a SuperFrost funkciót bekapcsolta volna. – Hosszabb áramkimaradás volt. – A hűtőszekrény meghibásodott. <ul style="list-style-type: none"> ■ Koppintson a(z)  szimbólumra. <p>Ezzel jóváhagyta a figyelmeztető jelzést: a(z)  szimbólum kialszik és a figyelmeztető hangjelzés elnémul.</p> <p>A kijelzőn kb. egy percen át az a legmelegebb hőmérséklet villog, amely addig a fagyasztózónában uralkodott. Ezután a hőmérséklet-kijelző a fagyasztózóna aktuális hőmérsékletére vált.</p> <p>A villogó hőmérséklet-kijelzőből idő előtt is kiléphet:</p> <ul style="list-style-type: none"> ■ Érintse meg a fagyasztózóna hőmérséklet-kijelzőjét. <p>A legmagasabb hőmérséklet kijelzése törlődik. Ezután a hőmérséklet-kijelző ismét a tényleges pillanatnyi fagyasztózóna-hőmérséklet jelenik meg.</p> <ul style="list-style-type: none"> ■ Szüntesse meg a riasztási állapotot. ■ A hőmérséklettől függően vizsgálja meg, hogy megolvadtak-e vagy esetleg felolvadtak-e az élelmiszerek. Ebben az esetben az újbóli lefagyasztás előtt dolgozza fel az élelmiszereket (főzéssel vagy sütéssel).


	Ok és elhárítás
<p>A kijelzőn a(z)  szimbólum pirosan világít, emellett megszólal egy figyelmeztető hangjelzés.</p>	<p>Áramkimaradás jelenik meg a kijelzőn: a fagyasztózónában a hőmérséklet az utóbbi napokban vagy órákban hálózatkimaradás vagy áramszünet miatt túl magasra emelkedett.</p> <ul style="list-style-type: none"> ■ Koppintson a(z)  szimbólumra. <p>Ezzel jóváhagyta a hibaüzenetet: a(z)  szimbólum kialszik és a hangjelzés megszűnik.</p> <p>A fagyasztózóna hőmérséklet-kijelzőjén kb. egy percen át az a legmelegebb hőmérséklet villog, ami addig a fagyasztózónában uralkodott. Ezután a hőmérséklet-kijelző a fagyasztózóna aktuális hőmérsékletére vált.</p> <p>A villogó hőmérséklet-kijelzőből idő előtt is kiléphet:</p> <ul style="list-style-type: none"> ■ Érintse meg a fagyasztózóna hőmérséklet-kijelzőjét. <p>A legmelegebb hőmérséklet kijelzése törlődik. Ezután a hőmérséklet-kijelzőn ismét a tényleges pillanatnyi fagyasztózóna-hőmérséklet jelenik meg. A hűtőszekrény az utolsó hőmérséklet-beállítással működik tovább.</p> <ul style="list-style-type: none"> ■ Szüntesse meg a riasztási állapotot. ■ A hőmérséklettől függően ellenőrizze, hogy az élelmiszerek nem olvadtak-e meg, vagy nincsenek-e felolvadva. Ebben az esetben az újbóli lefagyasztás előtt dolgozza fel az élelmiszereket (főzéssel vagy sütéssel).
<p>A kijelzőn pirosan világít a(z)  szimbólum, és megjelenik egy F hibakód számjegyekkel. Kiegészítőleg megszólal egy figyelmeztető hangjelzés.</p>	<p>Hiba áll fenn.</p> <ul style="list-style-type: none"> ■ A kijelzőn a(z)  szimbólumra koppintva kapcsolhatja ki a figyelmeztető hangjelzést. ■ Hívja az ügyfélszolgálatot. <p>A hiba bejelentésekor meg kell adnia a kijelzett hibakódot, továbbá a hűtőszekrény modellazonosítóját és sorozatszámát. Ezeket az információkat közvetlenül megjelenítheti a kijelzőn:</p> <ul style="list-style-type: none"> ■ Ehhez koppintson a(z)  szimbólumra a kijelzőn. <p>A kijelzőn megjelennek a szükséges készülékadatok.</p> <p>A(z)  szimbólum megnyomásával léphet ki az információk megjelenítéséből; ekkor újra megjelenik a hibakód.</p> <p>A hűtőszekrényt közvetlenül a hibaüzenetből is kikapcsolhatja.</p>


Problémák elhárítása





Problémák a párásítóval

Probléma	Ok és elhárítás
A párásító nem permetezi az élelmiszereket a PerfectFresh Active zónában	A párásító nincs bekapcsolva. ■ A Beállítási üzemmódban  koppintson a(z)  szimbólumra.
	A rekeszfedelet előrehúzták a „Normál páratartalom δ ” beállításba. ■ Tolja hátra a rekeszfedelet a „Megnövelt páratartalom $\delta\delta$ ” beállításba.
	Nincs elegendő víz a víztartályban. ■ Töltse fel a víztartályt.
	A víztartály nincs megfelelően a helyére reteszelve. ■ Helyezze be rendesen a víztartályt, hogy az megfelelően reteszelődjön.
	Szennyeződés került a párásító elé. ■ Tisztítsa meg a párásítót és a víztartályt.

Belső világítás

 A szabadon lévő, áramot vezető részek áramütést okozhatnak. Ha leveszi a lámpaburkolatot, érintkezésbe kerülhet az áramot vezető részekkel. Ne távolítsa el a lámpaburkolatot. A LED-világítást kizárólag az ügyfélszolgálat javíthatja és cserélheti ki.

 Sérülésveszély a LED-világítás miatt. Ez a világítás az RG 2 rizikóbesorolásnak felel meg. Ha a burkolat hibás, károsíthatja a szemet. Hibás lámpaburkolat esetén ne nézzen optikai eszközökkel (nagyítóval stb.) közelről közvetlenül a világításba.

Probléma	Ok és elhárítás
A belső világítás nem működik.	A hűtőkészülék nincs bekapcsolva. ■ Kapcsolja be a hűtőkészüléket.
	A Sabbat üzemmód  be van kapcsolva: a kijelző sötét, és a hűtőkészülék hűt. ■ Érintse meg az <i>OK</i> gombot.
	A kijelzőn megjelenik:  . ■ Érintse meg az <i>OK</i> gombot.
	Bekapcsolt  Sabbat üzemmód funkció mellett egy pont jelenik meg a • kijelző felső sarkában. ■ Érintse meg az <i>OK</i> gombot.
	Kikapcsolt  Sabbat mód funkció mellett kialszik a kijelző felső sarkában lévő pont.
	A belső világítás nyitott készülékajtó mellett kb. 15 perc után a túlmelegedés miatt automatikusan kikapcsol. Ha nem ez az ok, akkor hiba áll fenn. ■ Hívja az ügyfélszolgálatot.

Problémák elhárítása

Probléma	Ok és elhárítás
A LED-világítás csak az egyik rakodópolcon nem működik.	<p>A rakodópolc nem fekszik fel rendesen a felfekvő bordákon.</p> <ul style="list-style-type: none">■ Ellenőrizze, hogy a rakodópolc megfelelően fekszik-e fel a felfekvő bordákon: a rakodópolc bal első sarkán fémérintkezők vannak elhelyezve, amelyek árammal látják el a LED-világítást.■ Tolja be a rakodópolcot, amíg az hallhatóan be nem reteszeli. <p>A nemesacél lécen lévő LED-világítás meghibásodott.</p> <ul style="list-style-type: none">■ Cserélje ki a LED-világítással felszerelt nemesacél lécet. Az alkatrész az ügyfélszolgálatnál vásárolható meg.
A LED-világítás egyik rakodópolcon sem működik.	<p>Az egyik rakodópolc LED-világítására vagy a bal oldali felfekvő bordák érintkezésváltozásai miatt folyadék került. Egy biztonsági kikapcsoló funkció minden rakodópolcon kikapcsolja a LED-világítást.</p> <ul style="list-style-type: none">■ Törölje le nedvesen a LED-világítással felszerelt nemesacél lécet, törölje szárazra vagy hagyja a hűtőkészüléken kívül megszáradni.■ Ügyeljen arra, hogy az érintkezők tiszták és szárazak legyenek, mielőtt a világitással ellátott rakodópolcot betolja.■ Tolja be a rakodópolcot, amíg az hallhatóan be nem reteszeli.■ Csukja be a készülék ajtaját. <p>A készülékajtó ismételt kinyitása után újra működik a belső világítás.</p> <p>Ha nem ezek okozták a problémát, akkor a készülék meghibásodott.</p> <ul style="list-style-type: none">■ Hívja az ügyfélszolgálatot.
A belső világítás villog.	<p>Ez nem hiba. Az ajtóriasztás aktiválódott.</p>

Zajok okai

Működés közben a hűtőkészülékből különböző üzemi zajok hallhatók. Kisebb hűtőteljesítménnyel a hűtőkészülék energiatakarékosan, de hosszabb ideig működik. A zajszint is alacsonyabb. Nagyobb hűtőteljesítménnyel az élelmiszer gyorsabban lehül. A zajszint viszont magasabb.

Problémák elhárítása

Normális zajok	Mi okozza a zajokat?
Sziszegés, sistergés	A hűtőközeg befecskendezésre kerül a hűtőkörbe.
Bugyborékolás, gurgulázás, csobogás	Hűtőközeg áramlik a csöveken keresztül.
Brummogás	A hűtőszekrény hűt.
Kattogás	A termosztát be- vagy kikapcsolja a kompresszort.
Duruzsolás, zúgás	A ventilátor működik. Az automatikus ajtónyitó (modelltől függően) nyitja vagy zárja a készülékajtót.
Reccsenés	A hűtőszekrényben lévő anyag kitágul.
Zörgés	A szelepek vagy csappantyúk aktívak.
Hangjelzés (hűtőszekrények víztartállyal)	Víz szállítódik a víztartályból.
Szürcsölés (hűtőszekrények ajtófékkal)	Az ajtófékkal ellátott készülékajtót kinyitják vagy becsukják.
Vegye figyelembe, hogy a hűtőkörben a kompresszor- és az áramlási zajok elkerülhetetlenek.	

Problémák elhárítása

Zajok	Ok és elhárítás
Rezgés, csattogás, csörgés	A hűtőszekrény nem áll vízszintes. Állítsa a hűtőszekrényt vízszintes helyzetbe egy vízmérték segítségével. Ehhez használja a hűtőszekrény állítólabáit (modelltől függően). A beépíthető készülékeknél: legalább 140 cm-es beépítőfülke esetén: tolja be a készülék alján a mellékelt stabilizálósíneket.
	A hűtőszekrény hozzáér más bútorokhoz vagy készülékekhez. Mozdítsa el a hűtőszekrényt.
	A fiókok, kosarak vagy rakodópalcok mozognak vagy szorulnak. Vizsgálja meg a kivehető alkatrészeket, és szükség esetén újra helyezze be azokat.
	A palackok vagy edények egymáshoz érnek. Távolítsa el kissé egymástól a palackokat, ill. az edényeket.
	A szállítókábel tartója (modelltől függően) még a készülék hátlapján lóg. Távolítsa el a szállítókábel tartóját.

A www.miele.hu/service weboldalon tájékozódhat a hibák önálló elhárításának módjáról és a Miele alkatrészekről.

Kapcsolat üzemzavar esetén

Ha olyan meghibásodást észlel, amelyet saját maga nem tud elhárítani, értesítse pl. a Miele szakkereskedőjét vagy a Miele Ügyfélszolgálatát.

A Miele Ügyfélszolgálatához időpontot foglalhat az interneten a www.miele.hu/service oldalon.

A Miele Ügyfélszolgálat elérhetőségei megtalálhatók ennek a dokumentumnak a végén.

Az Ügyfélszolgálatnak szüksége lesz a modellazonosítóra és a sorozatszámra (sor.sz./azon./sz.). Mindkét adat megtalálható a hűtőkészülék belsejében elhelyezett típus táblán vagy modelltől függően a beállítási módban az Információk **i** részben.

EPREL-adatbázis

2021. március 1-jétől az energiacímkézésel és a környezettudatos tervezésre vonatkozó követelményekkel kapcsolatos információk az európai termékadatbázisban (EPREL) található meg. A termékadatbázis a <https://eprel.ec.europa.eu/> linken érhető el. A felületen a rendszer megkéri, hogy adja meg a modellazonosítót.

A modellazonosító megtalálható a hűtőkészülék belsejében elhelyezett típus táblán vagy modelltől függően a beállítási módban az Információk **i** részben.

Miele		Nr. XX/XXXXXXXXXX.	
XXXXXX			
<small>WEINTEMPERSCHRAUBEN-UNTERTISCHMODELL MULTITEMPERATURE WINE STORAGE CABINET-UNDERCOUNTER ARMOIRE DE MISE EN TEMP. DES VINS-MOD. ENCASTRABLE SOUS PLAN ARMARIO P. AZIONICIONATO, VINGHIMODEN/POTREBAJO ENCIEMERA BIRHÍVŐTEMPERATYVÁKÍVŐBŐR</small>			
<small>Részes/Class Classe/Classe SN-ST</small>	<small>Ap-Type/AP-Type AP-Type/AP-Tipo</small>	<small>Bruttó/Net/Gross Capacity Volume Bruto/Capacità Bruta</small>	<small>Gelékemelő/Freezing Capacity Pouvoir de Congel./Capac. Congeladora</small>
<small>Nyelv/Lang Nel./Lingua Volume U e Capac. Util</small>	<small>Ges /K /G /WEIN /KALT Tot /R /F /WINE /CHILL Tot /R /F /WINE /CHILL</small>	R600a: XXg	

Garancia

További információkat a mellékelt garancia feltételekben talál.

Információk

Megfelelőségi nyilatkozat

A Miele ezúton kijelenti, hogy ez a hűtő-fagyasztó kombináció a 2014/53/EU irányelvnek megfelel.

Az EU-megfelelőségi nyilatkozat teljes szövege a következő weboldalak egyikén érhető el:

- Termékek, letöltések: www.miele.hu
- Ügyfélszolgálat, információs anyagok, használati utasítások elérhetősége a termék nevének vagy gyári számának megadásával:
<https://miele.hu/manual>

Frekvenciasáv	2,4000 GHz – 2,4835 GHz
---------------	-------------------------

Maximális adóteljesítmény	< 100 mW
---------------------------	----------

Szerzői jogok és licenck

A kommunikációs modul kezeléséhez és vezérléséhez a Miele saját vagy külső szoftvert használ, amelyek nem tartoznak úgynevezett nyílt forráskódú licencfeltételek hatálya alá. Ezek a szoftverek/szoftverkomponensek szerzői jogi védelem alatt állnak. Tiszteletben kell tartani a Miele és harmadik felek szerzői jogait.

Továbbá a készülékbe beépített kommunikációs modul olyan szoftverkomponenseket tartalmaz, amelyek nyílt forráskódú licencfeltételek mellett kerülnek továbbadásra. Ezeket a nyílt forráskódú komponenseket a hozzájuk tartozó szerzői jogi nyilatkozatokkal együtt, a mindenkor érvényes licencfeltételek másolatát, valamint adott esetben további információkat helyben, webböngésző és az IP-cím segítségével kérdezheti le ([http\[s\]://<IP-cím>/Licenses](http[s]://<IP-cím>/Licenses)). A nyílt forráskódú licencfeltételek ott feltüntetett felelősségi és jótállási szabályai csak a mindenkor jogtulajdonosokkal összefüggésben érvényesek.

Miele Kft.

H – 1027 Budapest

Bem József u. 1/B.

Tel: (06-1) 880-6400

E-mail: info@miele.hu

Internet: www.miele.hu

Gyártó:**Miele & Cie. KG**

Carl-Miele-Straße 29

33332 Gütersloh

Németország

KFN 4898 ...

hu-HU

M.-Nr. 12 124 520 / 07 / 002